

# LA ÚLTIMA HORA

SUSCRIPCIÓN: Un mes. . . . . 2 Ptas.  
Extranjero, semestre. 20  
Número suelto 10 cts.

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE, DE INFORMACIÓN, LITERARIO Y ARTÍSTICO

REDACCIÓN Y TALLERES Olmos 2  
ADMINISTRACIÓN: P. Cort, 29  
Teléfono núm. 1248

Palma de Mallorca, Lunes 13 de Marzo de 1933

DIRECTOR Y FUNDADOR D. JOSE TOUS FERRER

Año XL.—Núm. 12.242

DEL MOMENTO

## El paseo de las murallas de mar

Hace ya algún tiempo que por el ramo de Guerra fué hecha entrega a la ciudad para que lo utilizara para paseo público, del baluarte de Berard. Con tal motivo fué arrancada la barrera que cerraba dicho baluarte, manifestándose el propósito de urbanizar seguidamente dichos terrenos quitando los terraplenes que ocupan dicho lugar, reservándolo para paseo.

Hace ya algún tiempo que fué entregado a la ciudad el baluarte de Berard para que fuese destinado a paseo público.

Cuando fué hecha aquella entrega, hubimos de expresar por ella nuestra satisfacción puesto que tal cesión favorecía a la ciudad.

Convertido dicho baluarte en lugar público, se da con ello un aliciente más al paseo de las Murallas de Mar.

Con motivo de dicha cesión hubimos de indicar la conveniencia de se gestionara con el ramo de guerra que fuera cedido a la ciudad en iguales condiciones el baluarte del Príncipe, único que conserva el ramo de Guerra en dichas Murallas.

Conseguida esta cesión el paseo de las Murallas de Mar podría completarse, extendiéndose desde la puerta del Campo hasta el cuartel de Caballería. Dando en el extremo de la puerta del Campo, acceso a dichas murallas con unas escalinatas iguales a las del extremo del cuartel de Caballería, quedaría completado dicho paseo que es uno de los mejores de la ciudad.

Cerrado por completo al tránsito rodado, emplazado frente a nuestra magnífica bahía, es un lugar magnífico para solaz y esparcimiento del vecindario, un sitio ideal para paseo de niños y ancianos.

El baluarte de Berard y el del Príncipe, dotados de jardines como los situados en las murallas inmediatas al Mirador, convertidos en parques, serían el lugar más ameno, más atractivo de Palma.

Cualquiera población coligiera la posibilidad de conseguir un paseo marítimo tan espléndido, no regatearía esfuerzo ninguno para lograrlo, y una vez conseguido no repararía en sacrificios para dotar a un paseo semejante de cuantos alicientes pudiera.

Aquí parece que no se ha tomado con interés este asunto.

No solamente no se prosiguen las gestiones para conseguir que nos fuera cedido el baluarte

del Príncipe, sino que con respecto al baluarte de Berard no se han realizado todavía aquellas obras de urbanización precisas para que el público pueda disfrutarlo.

Se limitó todo a arrancar las barreras que lo cercaban; pero allí quedan los terraplenes que impiden que pueda transitarlo el público.

Estos días que la escuadra inglesa anclada en nuestra bahía ha atraído desusada concurrencia a los paseos marítimos, ha sido comentadísimo el desinterés que se acusa en este asunto, ya que ni siquiera ha sido urbanizado el baluarte cedido ya a Palma.

Cuando venga el nuevo Comandante Militar de Baleares, deberían proseguirse las gestiones que se iniciaron con su antecesor el General señor Núñez de Prado, a quien debemos la cesión del baluarte de Berard para que esta cesión sea complementada con la del baluarte del Príncipe, a fin de que pueda llevarse a cabo aquel proyecto que hemos recordado, y que hace ya mucho tiempo que trató de llevar a cabo el Ayuntamiento.

Pero paralelamente a esta gestión, hay que urbanizar sin más dilaciones el baluarte de Berard en forma que responda al fin para el cual ha sido cedido.

Moralmente no tendríamos derecho a solicitar cesiones de terrenos si una vez conseguidas no las hemos de aprovechar seguidamente para el fin porque los solicitamos.

El paseo de las Murallas de Mar es uno de los lugares más bellos, más atractivos de Palma.

Con el parque infantil de la ciudad; cada día se ve más concurrido. El vecindario, con su concurrencia, muestra el aprecio en que tiene este lugar.

¿Qué menos puede hacer el Ayuntamiento para corresponder a este aprecio en que el vecindario tiene aquel paseo, que atender, cuan cumplidamente pueda, a su urbanización?

CRONICA DE BERLIN

## Los nuevos mártires

(Para LA ULTIMA HORA)

Todo el mundo sigue, sin duda alguna, con gran interés y extraordinaria emoción el desarrollo de la política nacional socialista de Alemania y las noticias de nuestro desdichado país se difunden por todas partes, ocasionando, seguramente, el asombro de los lectores, al ver que hay gobernantes lo bastante insensatos para intentar en nuestros días la política que ha adoptado el canciller Hitler, tal vez embriagado por la posesión del poder para el cual, sin duda alguna, no tiene condiciones ni estaba preparado.

Hemos visto que, aparte de otros errores que puede haber cometido (demonio un nombre suave) Hitler ha anunciado la persecución "a sangre y fuego" del partido comunista o, si se quiere, de los marxistas, acusándoles de toda suerte de crímenes, del desorden del imperio y aún de su desastroso porvenir.

Esta actitud por más que parece ex-

traña a muchas personas, era ya de prever en el émpulo de Mussolini. Antes de que el "bello Adolfo" pudiera soñar siquiera en ocupar el elevado cargo en que las circunstancias le ha colocado, los nazis andaban ya a la greña con los comunistas y raro era el día en que no resultaban de estas luchas algunos muertos en Alemania. Por eso, en cuanto el partido nacional socialista ha ocupado virtualmente el poder, se apresta a vengarse de sus enemigos, sencillamente con la intención de aniquilarlos.

Es de creer que Hitler y todos sus secuaces, además de carecer de inteligencia no poseen tampoco la menor instrucción y desconocen la historia. En caso de que hubiesen dedado algunas horas al estudio de esta última disciplina, sabrían que la mejor manera de fomentar una idea es, precisamente, combatirla con saña, con crueldad. La sangre de los mártires

### †

## D. Monserrate Barrera Pont

### Administrador de LA ULTIMA HORA

#### Ha fallecido esta madrugada a las cinco después de haber recibido los Santos Sacramentos

**E. P. D.**

Su desconsolada esposa, hijas (presente y ausente), hijo político (ausente), hija política, nietos, hermanos políticos, tios, primos, su ahijada y demás parientes, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan se sirvan asistir al rosario y conducción del cadáver que tendrá lugar esta noche a las 9 y 9'30, respectivamente; como también al Funeral que en sufragio del finado se celebrará mañana, a las 11, en la iglesia del Socorro, por lo cual recibirán especial favor.

Casa mortuoria: Alfarrería, 27 - 1.º

No se invita particularmente.

El Excmo. Sr. Arzobispo-Obispo de Mallorca ha concedido cien días de indulgencia en sufragio del finado en la forma acostumbrada.

es fecunda y en cuanto cae un hombre víctima de la persecución que le ha valido sus concepciones, son numerosos los que sienten ganados por aquellas mismas ideas, tal vez movidos por el espíritu romántico que en el fondo llevamos todos nosotros, y especialmente los alemanes y por la idea inminente de la justicia que se halla en el fondo de nuestras almas.

Es indudable, que si los emperadores romanos hubiesen dejado en paz a los cristianos, el desarrollo del cristianismo no hubiera sido tan rápido, a pesar de la bondad de su doctrina. Más las persecuciones, las matanzas y las crueldades que se ejercieron sobre los neófitos, contribuyeron principalmente a la difusión de la nueva fe. Y eso mismo es lo que tememos ocurra ahora en Alemania con el comunismo.

No se crea, que el autor de estas líneas simpatiza, ni mucho menos, con la doctrina comunista. La considera, en todo caso, una equivocación, un camino que han seguido algunos y que forzosamente no tiene salida. La prueba está en Rusia, donde se quiso aplicar el comunismo en toda su pureza, tuvieron que apresurarse a variar de rumbo y hoy, aunque los bolcheviques no tienen nada que ver con esta doctrina. Repetimos, pues, que no nos anima la menor simpatía por el comunismo. Pero reconocemos que en cuanto esta secta—si se nos permte llamarla de esta manera—se vea perseguida entre nosotros a sangre y fue-

go, va a hacer tal número de prosélitos, que la mayor parte de los alemanes del pueblo—ayudados, por otro lado, por todos los partidos de oposición, nada despreciables ni mucho menos—se convertirán a esa doctrina o le prestarán por lo menos, su apoyo, y acabará la aventura hitleriana en un mar de sangre, que ellos mismos habrán iniciado.

Por de pronto ha ardió el Reichstag. Se dice que la policía ha descubierto a un holandés que se ha confesado autor de este acto criminal. Pero también se dice que los nazis no son ajenos a este hecho, desearios de atribuirlo a los comunistas. Esto puede no ser cierto, pero ya demuestra la simpatía que las víctimas de la nueva guerra civil están despertando. Algo pareció debió de suceder en Roma, en tiempos de Nerón, se incendió la parte baja de la Ciudad Eterna. Nerón y sus cortesanos culparon a los cristianos, para tener mejores razones de persecución. ¡Quién sabe si nos hallamos ante un hecho semejante!

Y no habíamos ya de las concomitancias que se imaginan—muy posiblemente con razón—entre Hitler y Mussolini. No habíamos tampoco de las dificultades que se crean por momentos y de las amenazas que se ciernen en el cielo alemán y europeo, porque la cosa es demasiado terrible, como se verá por la obra.

SEGISMUNDO MORITZ  
(Reproducción prohibida.)

NUESTROS COLABORADORES

INFORMACIONES COMENTADAS

## La crisis del «Gran Reportaje»

Se publica cada año en París, un libro que todo periodista adquiere y conserva con cariño, considerándolo, sino como una biblia o un talud de la profesión, como uno de los Cuatro Evangelios. Se titula este libro *Almanaque de la Prensa Asociada* y lo publica y escribe, casi enteramente desde hace 34 años un periodista notable, agencia en París, fué llamada var as veces por lo acogedora y amparadora, *La Casa del Periodista*.

En el Almanaque para 1933, Jean Bernard, más aficionado a halagar que a inquietar a sus compañeros, ha interrumpido su tradición de bondad y contemporaneidad ha escrito un artículo titulado: *El gran reportaje ha muerto*. Le sugiere este tema el hecho de que del asesinato del presidente Doumer y de la vista del juicio oral en que fué sentenciado el magnicida y de su guillotamiento no se publicó en la prensa francesa ninguna minuciosa información, ningún relato emocionador, ningún "gran reportaje", en suma. Y a la vez recuerda el viejo periodista cómo ocasiones semejantes, el asesinato del Presidente Carnot, por ejemplo, y las contiendas políticas de Boulanger, de Dreyfus, de Deroulede, del Panamá, etcétera, — inspiraban en los periódicos franceses páginas vibrantes, encendidas de pasión, iluminadas de curiosidad y de interés, guadoras, en suma, para el público que encontraba en cada periódico, no relatos fríos y aburridos, sino la exaltada evocación de la vida misma.

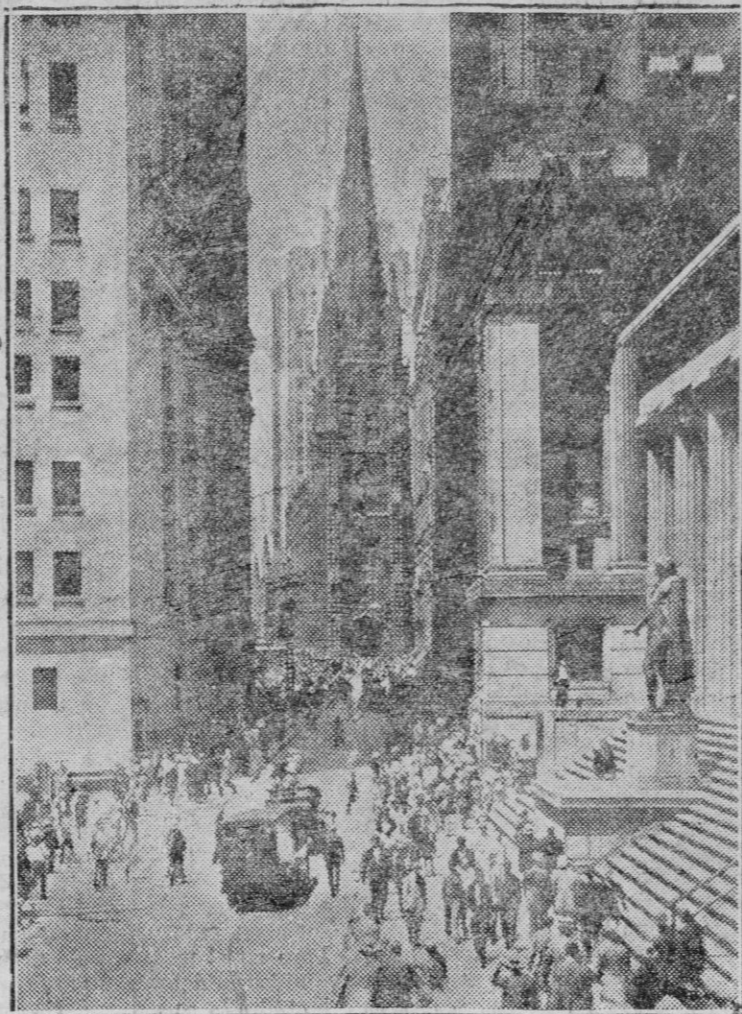
Naturalmente, los reporteros actuales de los periódicos parisinos, ante la declaración de muerte del gran reportaje, han protestado airadamente unos, y otros con desdén más o menos sinceramente sentido. Por primera vez se pone en duda la autoridad de Jean Bernard, a quien todos llamaban maestro en el oficio. Para recoger esta protesta el semanario *Toute l'édition* ha iniciado una encuesta y ha ido preguntando uno a uno, a los redactores-jefes de los diarios y semanarios de actualidad: "¿Ha muerto el gran reportaje?" Y, efectivamente, todos declaran que se ha transformado: que ha evolucionado; que, según unos, se ha hecho más "grande", y según otros se ha creado una nueva naturaleza...

Luego en realidad, Jean Bernard tiene razón: el "gran reportaje" ya no es lo que era; ha sido sustituido por otra cosa distinta; esto es, ha muerto. ¿Qué era el gran reportaje y qué es, en la actualidad? No era otro arte periodístico, era otra organización. La ha mudado la industrialización de los periódicos; su finalidad por empresas; la estandarización del trabajo en las redacciones. Bien se advierte que esto no es un mal, o una mudanza; habido

solo en el periodismo sino en todas las formas de la actividad social. Ved este simil, que parece una parábola arrancada de las Escrituras. Hace cuarenta o cincuenta años en una sala, no muy dilatada, caldeada por la cerámica del horno, unos cuantos obreros, un honrado menestral, y muchas veces su mujer y sus hijos amasaban el pan que había de alimentar a una barriada, como si prepararan una obra de arte, como si cumplieran los ritos de una religión. Hasta los cánticos con que entretenían el tiempo y se alentaban en el penoso esfuerzo y ahuyentaban el sueño y la fatiga, tenían espíritu de himnos místicos aprendidos de niño en el regazo maternal y transmitidos de generación en generación. Al patrono de aquella comunidad todos le llamaban "maestro", como a Jesús sus discípulos.

Ved transformada esa producción; una gran fábrica; una maquinaria ruidosa; un centenar de obreros, indiferentes a la obra de que no son sino mero complemento, que no realizan con su manos y en la que no ponen nada de su espíritu ni de su personalidad. Todo calculado y previsto, desde la duración de la jornada hasta el rendimiento automático de cada máquina y cada bracero y hasta la proporción prevista por miligramos de cada primera materia. Antaño, el pan de cada horno era distinto; hoy sale igual de todas las maquinarias. No está mal el pan moderno, pero dijérase que le falta algo esencial para la vida humana: le falta el amor.

¿Podría repetirse esta parábola en las redacciones donde se amasa este pan cultural de los muchadumbres—pan espiritual debiera decirse con justicia,—que llamamos periódicos? El gran reportaje era precisamente aquella labor intensa, personal, espiritual, de la redacción-familia, en que todos, acudían con sus distintas capacidades a realizar una obra común. En los momentos de conmociones populares, de contiendas políticas, de intereses materiales en guerra, de procesos emocionadores, de sucesos misteriosos se trocaban los oficios en la redacción... Al indagador y al informador, sazan como un Peris Mencheta o un Domingo Blanco, que dejaron en el periodismo español memoria imperecedera, se prestaban todas las colaboraciones; Cuantas veces, en la hora del alba, minutos antes de que arrancaran su marcha trepando las humildes rotativas de entonces, escribía un suceso, recogiendo las notas del reportero, la pluma, mágicamente improvisadora, de Ortega Munilla, por ejemplo; Cuantas otras, el secreto dicho confidencialmente en breves palabras al oído del reporter político, se trocaban en una plaga entera o poco menos, de re-



EXTRANJERO. — Nueva York. — El edificio de la Bolsa, situado en Wall Street, y el público acudiendo al Stock-Exchange para enterarse del curso de los acontecimientos

velaciones que conturbaban o encauzaban la opinión, que sugería un hecho en la política nacional, que imponía una orientación a los partidos, que provocaban debates parlamentarios y originaban crisis... Y, aún publicado anónimamente el reportaje con el prestigio del periódico, se extendía la fama del periodista... ¿Cómo hoy no se consolidan nombradas como aquellas que gozaron Augusto y Adolfo Figueroa, Andrés Mellado, Ortega Munilla, Manuel Troyano, Alfredo Vicenti, Julio Burell y los que viven aún Salvador Canals y Domingo Blanco, retirados, casi se diría mejor, extrañados del periodismo actual...?

Este es el mismo caso de Francia donde los nombres de Fernand Xau, Gastón Leroux, Séverine, Sergio Basset y otros no han sido sustituidos en las redacciones con prestigiosos semejantes. Ciertamente, se ha creado un nuevo reportaje y un nuevo gran reportaje. Consiste aquel en halagar la vanidad de cada personaje o personalidad, acudiendo el reporter a preguntarle su opinión, que forzada en los límites de un diálogo banal suele ser fátua y vulgar, cuando no manifiestamente imbécil. Más pronto o más tarde estas visitas domiciliarias y estos interrogatorios, como charlas de café o de rebotica, acaban por desilusionar y gustar al lector más vácuo. Cuando no, el vano interrogado apetece el segundo reclamo con su rectificación.

El gran reportaje, consiste hoy en tomar el tren y acudir precipitadamente al país cercano o remoto donde se ha alterado el orden o se celebran unas fiestas o se padece un extremado rigor de los elementos desencadenados. Aunque el reporter moderno no haya estado jamás en aquella nación ni hable su idioma ni conozca su historia, le basta media docena de días, yendo como una maleta de tren en tren, para regresar a París y escribir veinte artículos, que compensen al periodista el gasto cuantioso del viaje. ¡Pobres artículos pagados de inexacitudes y estolideces! Así este género de gran reportaje se ha desprestigiado prontamente y comienza a ser repudiado por las empresas editoras.

¿Qué queda a los reporteros estandarizados, ruedas automáticas de las formidables máquinas de fabricar periódicos, con que han sido sustituidas las vidas humildes, de las colas de las redacciones de antaño? La informas banales, de los problemas minúsculos, de "como se fabrican los churros", o "como vive una vicetiple", o "como se protesta un giro", ha de pasar antes por el tamiz de la administración que vé en todos estos reportajes pretextos de reclamo industrial... He aquí como tiene razón Jean Bernard...

DIONISIO PEREZ  
(Reproducción prohibida.)

NUESTROS COLABORADORES

Crónica financiera

SE REDUCE EL DESCUENTO?

El tema anterior nos trae de la mano la consideración de la posibilidad de que el descuento se reduzca. La enfermedad del Sr. Carner ha abierto un paréntesis en el proceso de solución de este problema, y no podría contestarse satisfactoriamente, entretanto se perfila nuevamente la endemia del Ministerio, a cualquier pregunta que sobre la posibilidad o no posibilidad de reducción se hiciera. Lo que no cabe duda es que, dadas las circunstancias de que el problema se vé rodeado, algunas de las cuales se han abordado incidentalmente al tratar más arriba de las emisiones, el problema está planteado cada día con más parentividad. El alza en la Bolsa de los fondos públicos, la abundancia extrema de disponibilidades en Banca, la deflación de la circulación, sus factores que indican bien a las claras que esta medida urge. Bien es verdad que la Banca la condicione a una mejor organización, del régimen nacional de intereses de las cuentas acreedoras. El problema, sin embargo, ha de surgir de una manera decisiva. Posiblemente en cuanto la cuestión del empréstito del Tesoro se plante, y entonces, si es que se quiere emitir con una relativa comodidad, el medio por ciento que se rebajó últimamente habrá de completarse con otro medio y extender el nro ingreso a las pignoraciones.

LA RECONSTITUCION DE LOS DEPOSITOS BANCARIOS

Subsiste a través del año 1932 la excelente disposición que desde fin de 1931 vienen mostrando los balances bancarios, acentuándose de día en día

el retorno de los capitales retirados. Las impresiones que se recogen entre los banqueros ponen de relieve que, efectivamente, el dinero sigue abundando y que ya no preocupa, no existe, mejor dicho, el problema de la liquidez de los balances, sino que la cuestión que ahora se plantea es la busca de inversiones de solvencia, seguridad y rendimiento para los sobrantes de capital que en las Cajas de los Bancos se van aglomerando. Según parece, en los balances de la Banca recopilados a fin de año, el ritmo de recuperación de los depósitos se acentúa. El total de las cuentas acreedoras, exceptuando Bancos y banqueros, que en 30 de septiembre representaba 5.758 millones, ha pasado a 5.860. Siguiendo nuestro proceder habitual, de estas cifras totales descontaremos las correspondientes a monedas extranjeras, cuyas cifras, en cuenta que el Centro de Contratación prohíbe que existan saldos de divisas en las cuentas, tienen un valor relativo y en cierto modo sin importancia estadística.

Es decir, que formamos el total de las cuentas corrientes acreedoras con las cuentas corrientes, las libretas de ahorro y las imposiciones a plazo, y así agrupadas las cuentas de la Banca, el dinero por ella manejado, excepción hecha del Banco emisor, puede sintetizarse en estos términos: 6.224 millones en marzo de 1931; 5.108 en diciembre del mismo año; 5.255 en marzo de 1932; 357 en junio; 5.442 en septiembre y 3.384 en diciembre de 1932.

Con referencia a abril de 1931, las cuentas corrientes necesitan solo unos 500 millones escasos para alcanzar la cifra de 3.434 que era la que en aquella fecha alcanzaban, y las libretas de ahorro, que vienen creciendo con un

ritmo acelerado y uniforme, rebasan ya, al alcanzar la suma de 1.589 millones la cifra que entonces ostentaban, que ascendían a 1.424. Las imposiciones a plazo, en cambio, aunque han mejorado en 50 millones aproximadamente el puto más bajo de 1931, no llegan todavía a los 1.365 de abril de 1931 ni se alimenta posibilidad alguna de que sea alcanzada hasta tanto no pase algún tiempo. A pesar de esto, la tendencia en conjunto de los capitales lleva una orientación muy favorable y se espera que se acentúe, toda vez que hay que considerar que a cuenta de la escasez de inversiones para el dinero y de la misma corteza de éste para dedicarse a ninguna colocación, existe en los depósitos bancarios un atesoramiento pasivo, en potencial, al que no hay que perder de vista.

A. I. ARCO  
(Ex Banquero)

(Reproducción prohibida.)

APUNTES

REVISTA FEMENINA  
Conozca, por esta revista, las modas selectas.  
4 pesetas ejemplar  
de venta en la Librería de J. Tous.

BAR MORISCO

SALON DE TE

Grandes conciertos por trio Calatayud con instrumentos españoles.

Martes, Jueves y Sábados de 5 a 7 tarde y de 10 a 12 noche.

Paseo del Borne, 1 y 3.

Teléfono 1754



Alimento poderoso, fuese perfecto.

PAQUETE 200 GRAMOS, UNA PESETA

LA BUENA GALLETA

PARA SAN JOSE

Ultimas creaciones en objetos para regalo  
Riquísimos perfumes Nacionales y Extranjeros  
Lo más nuevo en carteras de Señora  
PERFUMERIA INGLESA  
PRECIOS LIMITADOS

Teléfono n.º 1770

NUESTROS COLABORADORES

La Casa de España

¡Bravo, Doña Jacquelina!

Perdonad, señora, que deliberadamente prescindida de vuestra cédula personal francesa, para daros tratamiento y nombre español; si bien por lo que he visto, me doy a entender, que os place grandemente ser nombrada de esa manera.

Vuestro esfuerzo merece un aplauso sincero, ya que habéis convertido una casa ruinosa en mansión señorial, confortable en alto grado, cual corresponde a los gustos delicados y exquisitos de la mujer francesa—casa en la que se respira y se contempla todo el sabor y la gracia de España.

Los simpáticos "chicos", de la prensa mallorquina, dirán cuanto haya que informar de vuestro establecimiento, que és mucho y muy bueno.

Por mi parte, voy a señalar, en vuestra obra, un caso de singular curiosidad: sin conocer Andalucía habéis trazado en vuestra imaginación, y llevado a la realidad ese patio de fantasía. ¿Quién os ha inspirado, señora?... ¿acaso el espíritu de la bella española, como la llamarais en vuestra patria?... Bien pudiera ser, con lo cual acreditarais patente de distinción aristocrática.

**ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS (STOMALIX)**

Tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito; cura el dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y úlcera del estómago, siendo utilísimo su uso para todas las molestias del

**ESTÓMAGO e INTESTINOS**

Venta en farmacias. Pidan folleto a Laboratorios Saiz de Carlos, Serrano, 30. - MADRID

tra patria?... Bien pudiera ser, con lo cual acreditarais patente de distinción aristocrática.

Si alguna vez vais a Granada, os recomiendo,—para recogido de vuestro espíritu—que visitéis el patio de la casa n.º 20 de la calle de Gracia. En esa casa, nació Eugenia de Guzmán y Portocarrero, Condesa de Tébar, Emperatriz de los franceses; hallaréis que aquel patio granadino, de evocación histórica ha servido de modelo para el de la Casa de España, que habéis tenido el acierto, y la habilidosa intuición, de enclavar en la misma calle que lleva ese nombre: "Calle Casa de España."

Ya veréis en Granada, con que lujo de detalles, y con que gracia tan original, os cuentan anécdotas de las mocedades de vuestra Emperatriz, los cicerones espontáneos: El Seco de Lucena, Vicentico León, Futraque, y Pico "Reónido."

La bella Emperatriz, la "zeñorita" Condesa como la llamaban los gitanos del Sacro-Monte, gustaba también de esos cuadros flamencos, con las añorantes guitarras de Andalucía, que habéis incorporado a vuestra industria; y precisamente en una de aquellas zámbras, se asegura que la Caramela, abuela de "Chorro e jumo, Rey de los calés...", al echarle la buenaventura le adivinó en las rayas de las manos que sería más que Reina...!

Yo, nacido en el término de la Venta de Don Quijote, criado y educado en Madrid y Sevilla, me sobran títulos para echaros la buenaventura en la que os digo: Señora: Habéis tenido una feliz idea: como español de pura estirpe, muchas gracias, consideras nacida en nuestro suelo, y al amparo de nuestras hidalguías. Que tengais prosperidades.

FRANCISCO ROMERO VALDES

SRES. VIAJANTES

¿Quiere que sus clientes reciban los géneros con prontitud?

Ordene sean entregados a la Agencia A. Buxó, Castaños, 8, BARCELONA.

Remesa de entrada y salida todos los correos. Corresponsal en PALMA Bartolomé Mulet Berga. Siets Esquinas, 12, Teléfono núm. 1811.

Oposiciones Hacienda

Convocadas (más de 100 plazas) para el Cuerpo auxiliar de Contabilidad del Estado.—Exámenes 1.º de Septiembre.

Inmediata convocatoria para Auxiliares Administrativos (300 plazas). En ambas convocatorias se admiten señoritas.—Edad desde los 16 años.

Preparación a cargo de Don BERNARDO NADAL, Jefe de Negociado del Cuerpo Pericial de Contabilidad del Estado y Don PEDRO GARAU, Profesor auxiliar de la Escuela de Comercio.

COLEGIO RAMON LULL, San Cayetano, 8. Teléfono 1218.

SE VENDE

Coche Citroen tipo sedan 10 HP, cinco plazas en perfectas condiciones casi nuevo y a toña prueba. Informes: Pedro A. Peña, 30-1.º, derecha o Garage Condal, Calle Pl. Margall.

BOMBONES ESTEVA

a precios de fábrica a 2 PTAS. caja de 200 gramos. Despacho: Plaza Juanot Colom 7, y en la Confitería "La Confianza" C. Colón.

MUEBLES

Existencias en Comedores, Dormitorios, Lámparas de madera y en diferentes muebles. Especialidad en muebles de estilo Mallorquín, propios para casa de campo. Fábrica y depósito, Honderos, 72, Carretera de Lluçmayor, Palma.

HAUSHAELTERIN

Allerinstehender Herr sucht deutsch und spanisch sprechende Haus- und spanisch sprechende Haushälterin für Landhaus bei Palma. Zuschriften erbeten in die "INSEL", Apartado, 182

FOLLETIN NUMERO 35

TRAICION DE AMOR

Por MARC MARIO

intención bien determinada:

—¿Qué piensa usted, señor?—preguntó la señora con algún temor.—¿Cree acaso que el señor de Bellegarde...?

—Yo no creo nada, señora—respondió el policía aficionado, no queriendo dejar penetrar sus proyectos.—Sólo me pregunto cómo el señor de Bellegarde ha debido aceptar el ruido escandaloso que se hacía alrededor de esta mujer que continuaba llevando su nombre.

—¿Y usted pensaría que?...—No, no pienso nada. Me interrogo, hé aquí todo. Solamente le confesaré que voy a dirigir mis investigaciones del lado del señor de Bellegarde.

—¿Usted me pondrá al corriente de todo cuanto sepa?

—No descubriré nada sin comunicárselo, señora, se lo prometo. ¿Quién, más que usted tiene interés en conocer la verdad?

—¿Tiene usted razón, señor Lapalud! hace dos días que sufro cruelmente. Acaba usted de darme un poco de valor y alguna esperanza. Estoy sola en el mundo, pues todos aquellos que se decían amigos míos se han alejado ahora; y es usted, que era un desconocido para mí, quien viene a proponerme la demostración de la inocencia de mi esposo.

—Espero llevarla a cabo.

—Sí, lo conseguirá usted y, entonces, tendrá derecho a nuestro agradecimiento, señor, a nuestra eterna amistad.

—Es por pasión por lo que emprendo esta tarea —dijo el señor Lapalud.—este asunto me apasiona y el misterio que le envuelve me atrae. Siento

vocación por lo desconocido. Me hago policía por propia iniciativa, y mi recompensa consistirá en la satisfacción que tendré si consigo devolver a usted su esposo, el padre de sus hijos y, con él, su nombre limpio de toda infamia.

—¡Ay, gracias, señor, gracias.

El señor Lapalud quiso saber algunas cosas más.

—Preguntó a la señora de Guéreins quien sería el abogado encargado de la defensa de su marido. Supo que sería el señor Renaudin de Palissy, antiguo amigo del señor de Guéreins. Obtuvo la promesa de que la señora le daría cuenta de las entrevistas que tenía en la prisión con su marido y que ella probaría hacerle salir del silencio en que se encerraba desde que el juez de instrucción le había interrogado por última vez. Quiso conocer algunos de talles de la vida del señor de Bellegarde y la señora de Guéreins le contó la historia de los primeros amores del viejo gentilhomme, amores que habían sobrevivido a su matrimonio.

Y mientras escuchaba esta larga e interesante relación, la señora Béconlet decía a su marido:

—Mira, Gustavo, pongámonos a la mesa, bastante hemos esperado. Tu amigo Lapalud está de buena fortuna y no comerá con nosotros. La una va a dar, ¡Ya lo ves!

—¡Ah! ¡Ah! —dijo el escribano riendo.— ¡Lapalud la va a correr!... En fin, ¡todas las edades tienen sus hazañas!

XIV  
CAMILA

El relato que hizo la señora de Gué-

reíns del amor que había llenado la vida del señor de Bellegarde, puede resumirse así:

El señor de Bellegarde, después de una juventud sembrada de aventuras de amor, encontró cierto día una joven que le produjo honda impresión.

Tenía entonces unos treinta años y más a menudo habitaba en Lyon que en el castillo cuyos torreones grises dominan el valle donde corre lentamente el Saona, entre Villefranche y Trévoix. Tenía alquilado en Lyon y amueblado con lujo un piso pequeño en el muelle de los Celestinos, enfrente de la antigua iglesia metropolitana de San Juan y del palacio de justicia.

Un sábado del mes de mayo, el Conde pasaba por la plaza San Juan y se disponía a atravesar el puente Tilsitt para ir a su casa, cuando vio salir de al catedral las jóvenes que habían asistido al mes de María. Una de ellas le llamó la atención. Era hermosa y sus cabellos, de un rubio dorado, tenían reflejos deslumbrantes bajo la luz del sol poniente. Daba el brazo a una de sus amigas y precedía a dos señoras, las madres o algunas parientes, sin duda.

¿Qué pasó entonces por la mente del conde de Bellegarde?... Siguió a las cuatro mujeres a regular distancia, esforzándose en pasar inadvertido, pensando solamente en gozar, cuanto más pudiera, en la contemplación de la maravillosa hermosura de la joven, cuya vista le había tan bruscamente impresionado. Llegó así hasta una casa de buena apariencia en la plaza Gerson, y cuando las cuatro mujeres hubieron cerrado la puerta tras ellas, permaneció en pie, en la acera opuesta, con este único pensamiento en el espíritu: "¿Qué bella es!"

El ruido de una ventana abierta atrajo pronto sus miradas. Era la joven que acababa de abrirle y que se apoyó con su amiga, pareciendo disfrutar del aire fresco que subía del río, cuyas aguas azules y tranquilas se veían desde la ventana. Después echó una mirada por la plaza. Sus ojos

se detuvieron sobre el conde de Bellegarde y una conmoción secreta les agitó mutuamente cuando sus miradas se cruzaron.

El joven volvió al día siguiente y la vio salir en compañía de las señoras de la vispera; iban a dar un paseo por el parque de la Tête d'Oor. Inevitablemente impelido por una atracción íntima y deliciosa de la cual ni siquiera se daba cuenta, la siguió de lejos y, a la tarde, estando en su casa, pensaba en ella y se complacía en verla con el pensamiento.

Desde este día, Alberto de Bellegarde experimentó algo de nuevo y extraño en sí. Amaba y, sin embargo, no podía persistir en seguir los pasos de la joven, no podía ni hablarle, ni escribirle; a pesar suyo se sentía tímido y respetuoso en su presencia.

Entonces, vino el fastidio, después se rebeló contra sí mismo y para apartar de su espíritu este pensamiento invasor de la bella y joven desconocida el joven Conde se marchó de Lyon, tomando el camino del castillo de Bellegarde. Allí, los placeres de antaño, la caza misma, todo le fué fastidioso. Tres meses pasó así. Al fin, no pudiendo resistir más, resolvió dominar esta apatía que le torturaba, y volver a su vida de placeres; regresó a Lyon.

La primera persona a quien percibió fué la joven de la plaza Gerson.

Era siempre tan hermosa; pero una languidez enfermiza estaba impresa en su fisonomía; su rostro pálido y sus grandes ojos azules reflejaban la tristeza de su alma. Esta vista le dejó atónito y comprendió que si él amaba, su amor estaba correspondido.

Desde entonces, Alberto sólo tuvo un objeto: ver a la joven señorita, declararle su amor y abrirle su corazón. Pero en el momento de declararse, la timidez le detenía y paralizaba su voluntad. No se atrevía. No sabía cómo hacerlo...

Nna tarde, después de haber seguido a la joven y a la señora que siempre la acompañaba hasta San Juan, entró tras ellas en la antigua iglesia. Des-

pues de un cuarto de hora de oración, la señorita se acercó a un confesionario y Alberto la vio arrodillarse. El amor le inspiró una resolución.

Una comisión favorable se presentaba. La señora que acompañaba a la joven, habiase acercado también a un confesionario. Alberto de Bellegarde fué a sentarse al lado de sus sillas y cogió a hurtadillas el devocionario que la señorita había dejado encima de la silla. Lo abrió y leyó en el interior de la cubierta: Camila Mornay". El joven Conde sacó su lápiz y bajo el apellido escribió: "Alberto de Bellegarde". Después, puso el libro en su sitio y se alejó, yendo a esperar en la plaza la salida de la señorita.

Tan pronto como ella apareció en el umbral de a iglesia, Camila Mornay cruzó la mirada con el joven. Se ruborizó y bajó los ojos.

Alberto de Bellegarde no la siguió. Pero al día siguiente, paseando en la plaza Gerson, percibió en su ventanilla a la hermosa Camila cuyo rostro se destacaba gracioso entre dos tiestos de flores. El pudo notar un rubor púdico pasar sobre su frente y sus ojos animarse cariñosamente.

Seguramente lo amabaya ya; se fué a buscar su libro de oraciones como para hacerle comprender que había visto lo escrito y comprendido la significación; en su emoción hizo un movimiento involuntario y el libro se escapó de sus manos yendo a parar a la acera.

Alberto de Bellegarde lo recogió y quiso devolverlo aprovechando así la ocasión que se le presentaba.

Fuó la joven misma quien le abrió la puerta.

Cuando estuvieron reunidos, permanecieron atónitos, mudos, ruborizados se amos y, al fin, Alberto de Bellegarde balbuceó:

—Señorita... ¡qué feliz soy!...

—¡Ah! mi devocionario, dijo ella. Doy a usted las gracias, señor, por la molestia...

Estas sencillas palabras disiparon la turbación del joven.

—He visto a usted caerle el libro, señorita —dijo Alberto— y me apresuré a traérselo, feliz de esta ocasión tan providencial que me permite confesarle...

—¡Oh! ya sé — interrumpió Camila sonriendo — quiere usted decir que ayer, en la iglesia de San Juan, ha escrito su nombre bajo el mío.

—¿La he ofendido?

—No, señor, pero me ha intrigado usted vivamente durante un rato; cuando le he dividido, en la plaza de la iglesia he comprendido...

—Yo pensaba conocer a usted!... Hace cinco meses que la he visto por primera vez, un sábado del mes de María.

—¿Ya me acuerdo! — contestó Camila.

¿Se acordaba!... ¿No era a confesar que desde este día había pensado en él? Así lo interpretó el joven Conde.

—¿Se acuerda usted! — apresuró a contestar. — Al go me decía que usted tendría en mi vida una influencia considerable, pues no he tardado en conocer la naturaleza de los sentimientos que me ha inspirado.

Mientras Alberto hablaba, la joven había bajado tímidamente la vista. Su pecho se oprimía y la sangre aflucía a sus mejillas.

—Pero veo que obro mal — continuó el joven — pues no debiera permitirme... La había visto a usted con una señora... ¿Su madre, sin duda?

—No, señor, yo soy huérfana. Es mi tía. En este momento está fuera.

—Entonces, el deber mío es retirarme.

Camila alzó sus ojos, sus hermosos ojos azules, con una cariñosa expresión; pero sus labios no le retuvieron.

—Me permitirá, señorita, escribir a su tía y pedirle el permiso de venir a ofrecer a ustedes mis respetos?...

—Mi tía se consideraba muy halagada por tal distinción — respondió Camila, — solamente.

—¿Solamente?

—Mi condición es muy inferior a la de usted.

# - PAGINA DEPORTIVA -

PARA «LA ULTIMA HORA»

ESTAMPAS DEL PASADO

## PROPUGNANDO...

Al fin parece que la humanidad desueta después de sufrir un gran letargo que ha durado varias generaciones y a vuelto a poner en lugar preeminente, que es el que le corresponde a la cultura física, y con ella la vida de contacto con la naturaleza.

Antiguamente en los tiempos de Grecia y del Imperio Romano ya se ponía en lugar preferente a esta clase de educación. A los griegos les cabe la gloria de haber iniciado los JUEGOS OLIMPICOS, que se celebraban cada cuatro años siendo su duración de cinco días; al vencedor en todas las pruebas era objeto de un recibimiento triunfal, colocado sobre un carro tirado por cuatro caballos blancos y vestido de púrpura iba a depositar su corona en el templo, durante el resto de su vida estaba libre de impuestos y era mantenido por cuenta del Estado.

Estos juegos consistían en carreras a pie y en carro, ejercicios de salto, lanzamientos de disco y jabalina. En las mismas escuelas los profesores eran los encargados de enseñar a sus alumnos una cultura física perfecta para que al mismo tiempo que se desarrollaran sus conocimientos intelectuales también tuviera lugar un perfecto desarrollo físico; no siendo de extrañar que estos jóvenes hayan pasado a la posteridad como modelos de perfecto desarrollo.

Después de estas espléndidas civilizaciones parece que la humanidad quedó sumida en un letargo, estancándose toda clase de cultura en los claustros, durante la Edad Media. En esta no tenemos noticias de que se celebraran ninguna clase de deportes, pues las justas y torneos no los podemos considerar como tales como tampoco las luchas de gladiadores en la antigua Roma. Durante la Edad Moderna tampoco se celebraron ninguna clase de deportes, si bien la cultura ya se había desparramado fuera de los monasterios, y en estos últimos tiempos cuando la cultura general ha experimentado este formidable desarrollo es luego cuando renace el amor al deporte practicándolo no solo los hombres sino también las bellas flores del jardín del sexo débil, aunque muchas de estas prácticas no son recomendables para ellas.

En la actualidad volvemos a tener los juegos olímpicos, organizados en los que participan atletas de todo el mundo reuniéndose para presenciarlos más de ciento cincuenta mil espectadores.

Pero es preciso asomarnos al extranjero, para ver que los estados dispensan su ayuda moral y material a esta clase de cultura. En España ha empezado a producirse cierto movimiento a favor del deporte, movimiento que va en aumento de día en día y si el Estado le apoyara más energicamente progresaría mucho más.

Como deportista, Barcelona indiscutiblemente es la región que va a la cabeza tanto por la cantidad como por la calidad especialmente en NATACION y vemos que Madrid ya ocupa el segundo lugar en este mismo deporte; pues con la construcción de piscinas se despertó un verdadero entusiasmo por este bello, el más completo de los deportes y ahora aquí en Mallorca hace varios años que también se siente afición que en invierno parece resentirse de las bajas temperaturas; y esto es por carecer de una piscina en donde podríamos bañarnos todo el año. ¡Esto de clima ideal es sólo para los extranjeros del Norte! pero hay gente que considera la construcción de una piscina como un proyecto irrealizable pero patrocinando el Ayuntamiento y los Clubs de Natación no ofrece un cariz tan difícil. Aun habría la posibilidad de convertir esta construcción en negocio, pues con una inteligencia entre los Clubs y el Ayuntamiento podría tenerse abierta al público durante ciertas horas el cual pagaría como en cualquier otro establecimiento de baños.

Pero aquí esto no preocupa a nadie que no sea a los propios nadadores, a SOLITARIO y a El Lic. AZULEJO que tan bien han defendido todo lo que redundan en beneficio de la natación mallorquina. Con la construcción de esta ya famosa piscina podríamos soñar con tomar parte en los campeonatos nacionales teniendo así la ocasión de honrar al pabellón regional ya que pocas veces ha salido de esta isla en lo que se refiere a deportes. Valores en la natación no nos faltan recordándose los nombres de Ribot, Rover y Servera que en vez de estar condenadas a morir en esta isla las glorias conquistadas podría comparar sus fuerzas con los del continente.

No quiero cerrar este artículo sin dirigir un saludo a todos los entusiastas de la natación mallorquina a la par que me permito el aconsejarles que no decaigan en el entusiasmo, que se entrenen, para la próxima temporada que parece va a ser muy reñida.

Los países donde más se difundió el juego fueron Inglaterra, Francia e Italia, en particular la primera, en el que el tenis pasó sucesivamente por épocas de esplendor y de plena decadencia.

En Inglaterra, durante el siglo XV, fué tal la popularidad del juego que, ante la escasez e inciens apropiadas, se utilizaron hasta los claustros y los recintos sagrados, y aun la propia abadía de Westminster, en Londres, con grave escándalo para el alto clero, como lo atestigua una carta del obispo de Exeter al Mayor de la ciudad en 1447, en cuya epístola se pedía la intervención de la autoridad para el vergonzoso espectáculo de ateos que, jugando en el claustro histórico de la abadía, habían dañado las paredes y roto los artísticos vitrales.

Los mayores apasionados del juego han sido de la aristocracia, y con más razón los reyes. Tan es así que Carlos I de Inglaterra fué públicamente censurado en el Parlamento y acusado de desperdiciar más tiempo en el tenis que el que ocupaba en los asuntos graves del Estado.

Primamente se jugaba a mano limpia y generalmente con el puño; más tarde, con guantes forrados especiales, hasta que se llegó al uso de la raqueta, que ha sido de las formas y materiales más diversos. La variación ocurrió también en lo que se refiere a las canchas: la simple cuerda tendida al medio pasó a ser red, y el piso fué en un principio embalsado, ya que el juego se practicaba en recinto cerrado.

Múltiples son las alternativas por las que pasó este deporte. Podríamos citar como una verdadera curiosidad el hecho de que un edicto real del siglo XIV prohibió en Francia que fuese jugado por el pueblo y la burguesía, para no relajar a un juego al que se llamaba el «deporte del rey». En Inglaterra, en el año 1365, fué prohibido por Eduardo III, el cual veía e nel juego un tremendo peligro para la nación, dado

que el pueblo descuidaba el ejercicio de las armas por su causa, aunque él prosiguiera jugando en la corte. Y durante la dictadura de Cromwell, los puritanos lo persiguieron sin piedad como a engendro del infierno.

En el siglo XVII, después de una nueva campaña de revimiento, se tuvieron, por fin, las primeras canchas de campo abierto, a las que se podía concurrir sin temor de que se le considerase a uno como asiduo de lugares de perdición. Pero recientemente, en la segunda mitad de este siglo, volvió a triunfar el tenis, esta vez definitivamente, jugando en ambientes más libres y con trajes más higiénicos que los usados con anterioridad.

En 1874, para habar con exactitud del hecho, el mayor Wingfield propuso como juego nuevo al «sphaeristike», al que no definía «un nuevo y práctico modo de jugar a la pelota». Los sistemas de computar los tantos y el sistema de periodos cortos o «gatos» variaron también al infinito; pero meso estuvo siempre en uso. De ahí resultaba que había que proceder al cambio de cancha en cada game. Nótese que la división de la cancha de retaguardia no era igual a la de hoy.

El hombre de «lawn-tennis» se debe a la circunstancia de que las canchas eran en un principio de piso de césped (lawn); pero persistió esa denominación, a pesar de las canchas de tierra apisonada o mosaico que se usaron después.

El modo de practicar este nuevo juego el servicio en la misma forma en que hoy se efectúa; a uniformar las medidas de los courts, el peso y volumen de la pelotas. No obstante ello, en 1876, o sea un año más tarde, fué adoptado el modo de contra de juego de pelota (15, 30, 45 y juego), y, finalmente, la concesión de un segundo saque en caso de que fallase el primero.

## Como nació el Tennis

## El goal que no fué goal

El juego del balón se modificó en cuantos sitios se le llevara, tomando los aspectos más diversos y dándosele las denominaciones más diferentes.

Si revisamos entre los documentos del siglo XIII, veremos que el juego de la «palacorda» despertaba furor entre la aristocracia francesa, y hoy día se conserva un pergamino de la corte de Francia que atribuye la mala salud y la muerte prematura de Luis X a su desmedida afición por el juego de marras.

Los países donde más se difundió el juego fueron Inglaterra, Francia e Italia, en particular la primera, en el que el tenis pasó sucesivamente por épocas de esplendor y de plena decadencia.

En Inglaterra, durante el siglo XV, fué tal la popularidad del juego que, ante la escasez e inciens apropiadas, se utilizaron hasta los claustros y los recintos sagrados, y aun la propia abadía de Westminster, en Londres, con grave escándalo para el alto clero, como lo atestigua una carta del obispo de Exeter al Mayor de la ciudad en 1447, en cuya epístola se pedía la intervención de la autoridad para el vergonzoso espectáculo de ateos que, jugando en el claustro histórico de la abadía, habían dañado las paredes y roto los artísticos vitrales.

Los mayores apasionados del juego han sido de la aristocracia, y con más razón los reyes. Tan es así que Carlos I de Inglaterra fué públicamente censurado en el Parlamento y acusado de desperdiciar más tiempo en el tenis que el que ocupaba en los asuntos graves del Estado.

Primamente se jugaba a mano limpia y generalmente con el puño; más tarde, con guantes forrados especiales, hasta que se llegó al uso de la raqueta, que ha sido de las formas y materiales más diversos. La variación ocurrió también en lo que se refiere a las canchas: la simple cuerda tendida al medio pasó a ser red, y el piso fué en un principio embalsado, ya que el juego se practicaba en recinto cerrado.

Múltiples son las alternativas por las que pasó este deporte. Podríamos citar como una verdadera curiosidad el hecho de que un edicto real del siglo XIV prohibió en Francia que fuese jugado por el pueblo y la burguesía, para no relajar a un juego al que se llamaba el «deporte del rey». En Inglaterra, en el año 1365, fué prohibido por Eduardo III, el cual veía e nel juego un tremendo peligro para la nación, dado

que el pueblo descuidaba el ejercicio de las armas por su causa, aunque él prosiguiera jugando en la corte. Y durante la dictadura de Cromwell, los puritanos lo persiguieron sin piedad como a engendro del infierno.

En el siglo XVII, después de una nueva campaña de revimiento, se tuvieron, por fin, las primeras canchas de campo abierto, a las que se podía concurrir sin temor de que se le considerase a uno como asiduo de lugares de perdición. Pero recientemente, en la segunda mitad de este siglo, volvió a triunfar el tenis, esta vez definitivamente, jugando en ambientes más libres y con trajes más higiénicos que los usados con anterioridad.

En 1874, para habar con exactitud del hecho, el mayor Wingfield propuso como juego nuevo al «sphaeristike», al que no definía «un nuevo y práctico modo de jugar a la pelota». Los sistemas de computar los tantos y el sistema de periodos cortos o «gatos» variaron también al infinito; pero meso estuvo siempre en uso. De ahí resultaba que había que proceder al cambio de cancha en cada game. Nótese que la división de la cancha de retaguardia no era igual a la de hoy.

El hombre de «lawn-tennis» se debe a la circunstancia de que las canchas eran en un principio de piso de césped (lawn); pero persistió esa denominación, a pesar de las canchas de tierra apisonada o mosaico que se usaron después.

El modo de practicar este nuevo juego el servicio en la misma forma en que hoy se efectúa; a uniformar las medidas de los courts, el peso y volumen de la pelotas. No obstante ello, en 1876, o sea un año más tarde, fué adoptado el modo de contra de juego de pelota (15, 30, 45 y juego), y, finalmente, la concesión de un segundo saque en caso de que fallase el primero.

Bajo tales reglas se realizó el primer campeonato de tenis, en 1877, en Wimbledon, resultando vencedor, después de veintidós partidos, mister Spencer Gore. Desde esa época hasta nuestros días, las modificaciones operadas han sido pequeñas. La propia índole distinta del tenis se ha mantenido. Como ya dijimos, los practicantes mantuvieron sus propósitos de no hacer de este deporte uno vulgar como los otros.

Al crear al «sphaeristike», el verdadera intención del mayor Winfield fué la de procurar un juego menos violento que el de pelota y hacerlo así accesible a las damas, que hasta entonces se veían privadas de practicarlo.

Quizá se haya debido al elemento femenino el hecho de que el tenis se sigue manteniendo dentro de las tradiciones de caballerosidad, más acentuadas que en los demás deportes.

Sin comerlo ni beberlo, sin haber visto el correspondiente partido, me he encontrado dentro de la reclamación contra un goal, que después de dado por el árbitro lo anuló él mismo, en el acto, al convencerse de que había sido precedido de un offside.

Y yo, que he sido acusado de arbitro-lobia con menos razón de la que se dijo y que he sido objeto de un ataque «oficial» por algunos árbitros y que además nada tenía que ver con cuantos intervinieron, clubs y árbitro, en ese cuestión, ni siquiera por paisanaje, no he titubeado en aprobar la conducta del árbitro en cuanto se me ha requerido por una de las partes.

Claro que si no me hubiese callado, porque soy una de tantas, y pará la interpretación de las reglas doctores tiene el fútbol a los que debe obedecer.

Pero si en el aspecto oficial u oficial yo he contestado porque me han requerido a ello, y lo he hecho muy gustoso, porque me agrada dar la razón a los árbitros (aunque haya quien se sonría), y de no haber habido tal requerimiento no me hubiese metido en camisa de once varas, en el aspecto periodístico varia la cosa.

Aquí todos tenemos el título de doctor.

Y derecho a opinar.

Pero voy a sentirme humilde y a decir que cuanto he de exponer, por lo menos en sus fundamentos, son teorías sostenidas y razonadas por los mejores comentaristas ingleses del reglamento de fútbol.

Así que no voy a dogmatizar, sino simplemente a exponer lo que otros con plena autridad lo han defendido. Con tanta, que es la teoría pura, exacta, aceptada por los árbitros británicos y continentales.

Es más. Es la teoría... del sentido común.

El caso, ya conocido, fué de este modo:

Atacó un equipo. Uno de los jueces de línea señala un offside. El árbitro no se percibe ni del offside ni de la llamada y sigue el juego. Y el equipo atacante manda el balón al fondo de la red.

El árbitro da goal; pero un instante después se da cuenta de la reclamación del juez de línea. Este le explica lo ocurrido. El árbitro se convence de que ha habido offside y anula el goal.

Protestas de un lado, aplausos de otro... Lo de siempre.

¿Hizo bien el árbitro?

Claro que sobra la pregunta, pues está descontada la contestación porque antes va expuesta.

El árbitro, para dar un goal, ha de tener pleno convencimiento de que lo es.

Cuando dió goal, lo tuvo. Es decir, que al dar el goal cumplía exactamente el reglamento.

No había visto el offside, vió entrar entera la pelota en la meta, no existía ninguna falta que anulase la validez de la jugada... Era goal.

Pero posteriormente, sin que ninguna nueva jugada se produjese, adquirió el árbitro el convencimiento de que hab-a existido el offside, y, por tanto, desaparecía la cualidad esencial para la concesión del goal: el pleno convencimiento de la legalidad del goal.

Lo anuló. ¿Puede hacerlo? ¿Basándose en qué precepto?

El precepto en que se establecen los deberes y atribuciones de los árbitros basta para contestar a esas preguntas.

En una frase llena de sencilla elocuencia está condensado todo: «tiene el deber de aplicar las reglas».

Ese es, sencillamente dicho, el deber del árbitro.

Y él, entonces, nada puede hacer, pues sería preciso retroceder a otro momento del match, haciendo jugar más de los noventa minutos reglamentarios, con perjuicio para los jugadores, ajenos a su error.

¿Qué ya otras veces se prolongan los tiempos?

Sí, pero porque se han dejado de jugar los minutos que en compensación se prorrogan.

El árbitro no puede odaptar ninguna decisión injusta, y por ello no puede conceder un goal que no ha sido debidamente logrado.

Y si lo concede injustamente y se da cuenta de la injusticia (pues puede ignorar ésta), su deber es anular el goal.

Sea cual sea el motivo de la anulación de su propia decisión, desde el lugar donde cometieron la falta los que aparecían beneficiados, desde allí debe lanzarse el castigo.

El reglamento, que, como repetidas veces hemos dicho, es solamente un tratado de sentido común, no necesita especificar el caso como no especifica muchos otros.

El goal debe ser debidamente obtenido, dice.

Esto basta.

Pero hay otra regla que, sin exponer claramente el caso de una equivocación del árbitro, tiene su aplicación y se emplea en casos semejan-

tes. Lo que pasa es que estas reglas, inspiradas en el orgullo inglés, suponen que un árbitro no puede equivocarse nunca.

Parten de esa base, que, lamentablemente, es falsa. Como toda cosa humana, está sujeta a errores.

\*\*\*

Pero hablabamos de una regla...

Es la que se refiere al saque neutral.

Que ya se sabe consiste en botar la pelota por el árbitro contra el suelo.

Su empleo es en suspensiones por lesiones o cosas semejantes.

Ahora bien; la regla se limita a decir: «Cuando el juego se suspende temporalmente por cualquier causa, etc.»

No dice ni por lesiones ni por borrasca.

Se limita a decir «por cualquier causa».

Esa causa puede ser un error del árbitro reconocido por éste.

Y éste, que tiene que ser justo, si ha castigado, supongamos, una mano que ve que no ha existido, ¿por qué ha de mantener el castigo?

Su injusticia sería notoria.

Los comentarios ingleses del reglamento prevén este caso, como tantos otros que no determina la ley futbolística, y dicen que entonces no debe darse el castigo y que en su lugar debe emplearse el saque neutral.

Así creo yo que debe hacerse y así lo hacen los árbitros ingleses y quienes no lo son.

Que no lo era el de nuestro no goal comentado.

Y otros que han hech lo mismo.

\*\*\*

¿Que esto desprestigiara a los árbitros? Al contrario.

Claro que si un árbitro repetiese mucho esa «suerte» se desprestigiaria, pero no por el hecho en sí, sino porque demostraría su incompetencia.

Pero mucho más indigna, y con razón, a los públicos que ven se ha dado cuenta el árbitro de su error, y a pesar de ello lo mantiene.

No se podría dudar de su absoluta buena fe.

Se vería al hombre honrado, imparcial, recto, que nada le importa de los que pueden decirle con tal de que prospere la justicia.

Y así cumpliría con el precepto fundamental a que todo tiene que supeditar:

El deber de aplicar las reglas.

JOSE MARIA MATEOS

## LA ROSA BLANCA, S. A.

Por el presente, se pone en conocimiento de los señores Accionistas, que a partir del día 13 del actual, todos los días laborables de 10 a 12, se procederá al pago del dividendo activo acordado por la Junta General celebrada el 10 de los corrientes, mediante la presentación del cupón número diez.

Palma 11 de Marzo de 1933.—El Vocal-Secretario, Miguel Monjo.

## HIPICAS

Las carreras de caballos Ayer tarde tuvieron lugar en el campo de la Hípica las anunciadas carreras de caballos.

El tiempo espléndido que disfrutábamos ayer y la buena composición del programa fué motivo para que el campo se viera animadísimo.

A las 2 en punto estaban los comisarios y demás personal en sus puestos dándose seguidamente principio a la primera carrera, siendo ganada esta por Valmeray; se colocaron Cura y Guerlinade.

En la segunda carrera salió vencedor el caballo Coco y se colocaron Defensora y Triana.

A las 3 fué el vencedor en la tercera carrera. Los colocados fueron Collier de Perles y Cadí.

Tras reñida lucha venció en la cuarta carrera Violette Blanche, colocándose Sir Leybrun y Briseis.

La quinta carrera fué ganada por Voyou que desde el principio hasta el fin marchó siempre en primer lugar.

Se colocaron Divette V y Dies Irae. Sexta carrera (a galope), Charles- tón se adjudicó el triunfo seguido de Luz Bel.

## FUTBOL

### Los partidos de ayer

EN BUENOS AIRES Ayer por la tarde en el campo de Buenos Aires se celebró un partido amistoso entre una selección de la escuela inglesa y el primer equipo del Mallorca.

El encuentro resultó muy entretenido y bastante vistoso, siendo su desarrollo seguido con vivo interés por el buen número de aficionados que acudieron a presenciarlo.

Todo el partido desarrollóse muy igualado y reñido, sucediéndose frecuentemente las ofensivas de uno y otro bando.

La primera parte terminó señalando el score un dos a cero a favor de los mallorquines, cuyos goals fueron marcado el primero por Albella y el otro por Gomila.

En el segundo tiempo los ingleses fueron los primeros en marcar, al re matar su delantero centro una preciosa combinación del ala izquierda,

MICER Mallorca Marzo 1933.

## EN SON CANALS

También ayer tarde en el campo de la barriada de los Hostalets se efectuó un partido amistoso.

Contendieron una selección del Balears y el once del Club Olímpico.

Venció la selección balearica por 3 a 0.

## 25 años atrás

15 MARZO 1908

Organizada por el «Club Ciclista» tuvo lugar una excursión en la que participaron ciclistas y motoristas, saliendo los primeros a las 7 y media y los segundos a las 8.

Al llegar a «Ca'n Penaso» se hizo alto y se desayunaron, emprendiendo luego a pié la marcha hacia las cbras del túnel mayor del ferrocarril de Sóller, en construcción.

Después de visitar las obras con detenimiento, marcharon nuevamente a «Ca'n Penaso», emprendiendo luego el regreso a Palma, entusiasmados del agradable día que habían disfrutado.

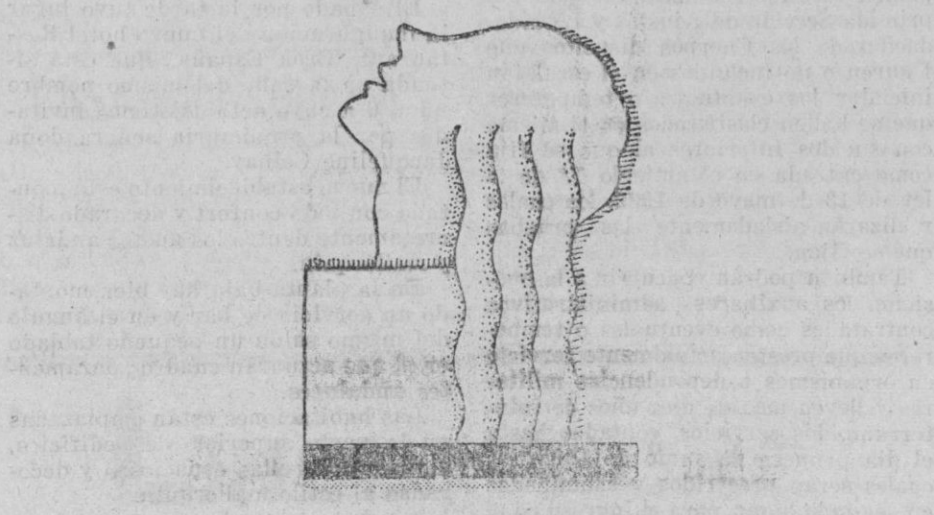
El mismo día y organizada por el grupo «Le Femur», tuvo lugar una excursión a Lluch y Sóller, almorzando en el Gorch Blou.

Los excursionistas, que habían marchado el sábado a Inca en tren, realizaron a pié el trayecto desde Lluch a Gorch Blau, Lofre, Aumalluch, atravesando el barranco y llegando a Sóller; un total de 40 kilómetros.

Pernoctaron en Sóller y el lunes por la mañana, a pié, salieron a las seis y media, llegando a Palma a la una.

## PILOSAN

LOCIÓN VEGETAL



### Elaboración Científica Capilar

Su acción es sumamente eficaz y sanitaria porque se dirige a las (papilas pelíferas) despertándolas a nueva actividad. Con su uso renace con seguridad absoluta el cabello perdido.

La loción Pelosan se distingue de sus similares por ser totalmente vegetal.

De venta en las principales farmacias y perfumerías.

## Lo mejor para el cabello

Sello YER

DOLOR DE CABEZA  
GRIPE  
RESFRIADOS  
DOLORES REUMATICOS  
Y NERVIOSOS  
Y LOS ESPECIALES DE LA MUJER

SELLO INSTANTANEO YER

PRECIO 0,40 PSESETAS

D.ª Margarita Ferragut y Armengol DE LLADÓ

Ha fallecido a los 87 años de edad

habiendo recibido los Auxilios Espirituales

E. P. D.

Sus desconsolados esposo, hijo don Jaime Lladó y Ferragut, hija política, nietos y demás familia al participar a sus amistades tan sensible pérdida ruegan se sirvan asistir al rezo del rosario que tendrá lugar en la iglesia de Montesión día 13, a las siete y media y a las ocho la conducción del cadáver a su última morada. El funeral se celebrará en la iglesia parroquial de Selva el día 14, a las diez.

Casa mortuoria: Viento.

No se invita particularmente.

El Excmo. Sr. Arzobispo-Obispo de Mallorca ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Doña Antonia Colomar Pujol DE MORAGUES

que falleció cristianamente el 8 del actual

E. P. D.

Su afligido esposo don Esteban Moragues Pujol, hijos Rafael, Juan, Esteban, Miguel, Vicente y Gabriel; hermanos Rafael, Gabriel y Miguel; hermanos y hermanas políticos; tíos, sobrinos, primos y demás familia, se complacen en invitar a sus amigos y conocidos al turno de misas que se celebrarán en la Parroquia de San Miguel el martes 14 del actual, de cinco y media a nueve, para el eterno descanso de su alma, cuyo favor les agradecerán.

No se invita particularmente.

El duelo se despedirá en la iglesia, a la última misa.

D. MIGUEL RIPOLLESTARAS PRACTICANTE

Ha fallecido a los 79 años, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus desconsolados hijos, hijas políticas, nietos, sobrinos y demás parientes ruegan a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará el martes a las diez en la Iglesia del Santo Hospital.

Casa mortuoria: Hornabeque, 7.

El duelo se despedirá en la iglesia.

No se invita particularmente.

Informaciones

Del Gobierno Civil

No tenía el señor Gobernador noticias de interés para comunicar a los periodistas.

Continúa el señor Ciges Aparicio recibiendo noticias de significadas personas de Palma y pueblos, agradeciendo la atención.

Asuntos Municipales

Atendiendo órdenes de la Alcaldía el veterinario jefe de los servicios de inspección de leche, visitó diversos establecimientos de esta ciudad pidiendo comprobar que dicho alimento se expendía en condiciones excelentes.

El resultado de la inspección satisfizo al Alcalde, el cual confía en que el buen sentido de los expendedores de leche permita iguales resultados en sucesivas visitas, lo cual haría innecesario la imposición de sanciones, cosa que, por otra parte, haría la Alcaldía con todo rigor en el caso de probadas infracciones.

Las severísimas órdenes dadas por la Alcaldía para reprimir los excesos de velocidad de los automóviles por las vías de nuestra ciudad, han dado como consecuencia crecísimo número de denuncias que el Alcalde ha sancionado en la medida de que eran merecedores.

El Alcalde, don José Tomás Rentería, rogó a los informadores que reiteraran a automovilistas y peatones las advertencias que hizo públicas en días anteriores, pues, en cuanto afecta al régimen de tránsito, está dispuesto a proceder con toda inexorabilidad, no solo contra los primeros sino igualmente contra los segundos.

El festival Baltasar Samper en Unión Radio Barcelona

El anunciado festival que Unión Radio de Barcelona dedica al compositor mallorquín Baltasar Samper se celebrará el jueves próximo a las 10 de la noche.

En la interpretación del programa, constituido por composiciones de nuestro paisano, colaborarán la joven y ya muy notable pianista mallorquina Dolores Perta y la cantatriz Mercedes Plantada, eminente artista ya conocida en Palma, intérprete exquisita de las canciones de Samper.

He aquí el programa que será ejecutado, y que estando formado en su mayor parte por obras inspiradas en la música popular mallorquina, consistirá en un verdadero homenaje del compositor a su tierra natal.

a) "Dues Danses Mallorquines...: I—So de pastera. II—Ball de la cisterna... para orquesta de cuerda y piano. b) "Ritual de Pagesia... para pequeña orquesta y piano. c) Canciones con acompañamiento de piano: "Desig, (poesía de Miguel Ferrá); "Cirerer Florit, (poesía de J. M. Guasch); "Dos sonets de Shakespeare: "Cancó de les ones (poesía de Miguel Forteza) d) Canciones con acompañamiento de orquesta: "Cancó de Taverna, (poesía de J. M. de Segarra); "Cancóns Franciscanes...: I—Romanç de les mans obertes II—Cancó de l'aigua. III—Cancó de les engrunes. e) "Mallorca... Suite simfónica para gran orquesta: I—Rapsòdia. II—Calma a la mar. III—Festes...

La dirección de la orquesta correrá a cargo del autor, quien también acompañará las canciones de la primera parte.

Noticias del Ejército

Licencias.—Se conceden seis meses de licencia por asuntos propios para Argel, Marsella, Ferrerías y Palma de Mallorca al Teniente de Intendencia don Gabriel Gual Nadal.

Convocatoria.—El Ministerio de la Guerra anuncia convocatoria para cubrir 30 plazas en la primera Sección del Cuerpo Auxiliar Subalterno del Ejército, a la que podrán concurrir en primer término los auxiliares de la suprimida Sección de Ajustes y Liquidación de los Cuerpos disueltos que furen o no incluidos en el escalafón inicial y los eventuales o temporeros que se hallen clasificados en el mismo con sueldos inferiores al que se fija como entrada en el artículo 7.º de la ley de 13 de mayo de 1932, los cuales realizarán aisladamente las pruebas que se fijan.

También podrán concurrir a la oposición los auxiliares administrativos contratados como eventuales o temporeros que presten actualmente servicio en organismos o dependencias militares y lleven más de diez años de ininterrumpidos servicios, contados hasta el día primero de junio de 1933, los cuales serán preteridos y examinados en segundo lugar, para el ingreso en el Cuerpo.

De no quedar cubiertas las plazas con los opositores de los grupos mencionados, se dictarán seguidamente las instrucciones precisas para la concurrencia para la oposición en la fecha que se señale de auxiliares eventuales con menos de diez años de servicios ininterrumpidos y subalternos y clases de tropa que soliciten tomar parte en la misma, con sujeción a las pruebas que oportunamente se determi-

nen. Si con estas precedencias el número de aprobados fuera inferior al de plazas vacantes, se convocarán oposiciones libres entre paisanos que tengan cumplidos veintitrés años de edad y hayan prestado servicio en el Ejército.

Los aspirantes sufrirán en los primeros días del mes de junio próximo, un examen previo en los Cuarteles generales de las Divisiones o Comandancias Militares, pudiendo solicitar tomar parte en los mismos hasta el 10 de mayo, los que, llenando las condiciones fijadas y sin rebasar la edad límite para el retiro, carezcan de antecedentes penales.

Lo suscritos dirigirá las instancias al Ministerio de la Guerra (Sección de Instrucción y Reclutamiento.)

En la segunda decena del mes de junio se comunicará al Ministerio a los Cuerpos y organismos en que sirven los aspirantes, los nombres de los admitidos a la posición para que sean pasaportados con la antelación precisa para encontrarse en Madrid el 30 de junio, en cuyo día efectuarán su presentación en la Sección de Instrucción y Reclutamiento del Ministerio de la Guerra.

Los aspirantes que acrediten tener aprobadas en establecimientos de segunda enseñanza oficial alguna de las materias que comprenden los ejercicios, quedarán dispensados del examen correspondiente.

Delegación de Hacienda de Baleares

Libramientos al cobro para el día 14 Marzo:

- José Enriquez de Navarra. Alzamora, S. A. Bartolomé Oliver. Mateo Jordá. Pedro Antonio Mas. Pedro Andrés Rosselló. Julián Salom. Lorenzo Pastor. Julio Herrero. José Laso Pulido. Antonio Fernández. Antonio Ascaso. Juan Martorell. Guillermo Cereol. María Castañer. Bernardo García. Antonio Balaguer. Juana Ana Mas. Juan Ros Mir. Fidel Lladó. Gabriel Martorell. Francisco Ferrer Moragues. Antonio Alorda.

La VI Feria de Muestras en Barcelona

El Presidente del Consejo Directivo de "Feria de Barcelona", don David Ferrer y Vallés con antelación a la hora de ser lanzada por toda España la propaganda de la Sexta Feria de Barcelona declarada oficial y de utilidad pública por el Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio, ha tenido la atención que le agradecemos de remitirnos las primicias de ella como un homenaje particular a este diario a la par que general a la Prensa española.

La finalidad de Feria de Barcelona es propulsar la expansión de la industria nacional, y su estructuración tiende a este patriótico objetivo.

De Política

La Juventud Republicana Federal del 7. Distrito

Invita a todos sus socios y simpatizantes a la conferencia que sobre "El momento político", dará el martes día 14 a las 8'30 noche en el local social el culto catedrático Don Doctael Lopez.

Conferencias científico-religiosas

Organizadas por el Apostolado de la Oración de El Terreno, hoy a las 7 y media, y a la misma hora de la noche en los días 14, 15 y 16 del actual en la iglesia parroquial el Rdo. don Estanislao Doménech, dará unas conferencias científico-religiosas.

Inauguración de la Casa España

El sábado por la tarde tuvo lugar la inauguración del nuevo hotel Restaurant "Casa España", que está situada en la calle del mismo nombre núm. 6 a cuyo acto asistimos invitados por la propietaria señora doña Jacqueline Celhay.

El nuevo establecimiento está montado con todo confort y decorado discretamente dentro los gustos andaluz y mallorquín.

En la planta baja hay bien montado un servicio de bar y en el ángulo del mismo salón un pequeño tablado en el que actuarán cuadros puramente andaluces.

Las habitaciones están emplazadas en la parte superior de edificios, siendo todas ellas espaciosas y decoradas al estilo mallorquín.

Asistieron a la inauguración el Comandante General interino señor García Ruiz, el Delegado marítimo señor Herra, el alcalde señor Tomás Rentería acompañados del Jefe de ceremonial don Antonio Piña, el Comisario Jefe de Vigilancia don José González, los representantes de la Prensa local y numerosos invitados, que fueron obsequiados con un exquisito lunch.

A las muchas felicitaciones que ha recibido la Sra. Jacqueline Celhay añadimos la nuestra más efusiva.

Retiros obreros

En las oficinas de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorro, calles de Colon 20 y de la Previsión 1-5, se ha recibido la orden de pago por los conceptos que se expresan a favor de los obreros inscritos en el Retiro Obrero Obligatorio que a continuación se detallan:

Fondo Ahorro capitalizado

Don Mateo Rosselló Rera, del patrono don Antonio Martorell; doña Magdalena Pons Aguilar, del patrono don Alfredo Bonet Llompart; don Bartolomé Forteza Fuster, del patrono sucesor de Francisco Riera; Sres. Herederos de Onofre Sabater Cañellas, del patrono Agrícola Mallorquina, S. A.; Sres Herederos de don Guillermo Vidal Vicens, del patrono don Antonio Cañellas.

Seguro de Maternidad

Doña Apolonia Miguel Cardona, del patrono C.º Arrendataria de Fosforos S. A.; doña María Muntaner Ribot, del patrono don Pedro M. Estrany; doña Margarita Monserrat Busquets, del patrono Catalá y Riutord S. L., y doña Juana Capellá Vidal, del patrono Pons Hermanos.

Dichos beneficiarios pueden presentarse para el cobro en las mencionadas oficinas los días laborables de 9 a 1 y de 4 a 7 y los domingos de 10 a 12.

Robo

El colono de la casa de campo conocida por "Ca na paioma", Miguel Roig Grimalt denunció ante la Benemérita del puesto de Algaida, que del día 1 al 5 de este mes le sustrajeron del cajón de una cómoda, donde se guardaba, un imperdible valorado en 20 pesetas, otro más pequeño valorado en seis pesetas, dos alfileres valorados en 12 pesetas, cuatro sortijas con valor de 35 pesetas, unos pendientes, otros más pequeños y un b.lete de 100 pesetas.

A pesar de las pesquisas realizadas no ha podido darse con el autor o autores del robo.

Intoxicados

La guardia civil del puesto de Felanitx comunica al señor Gobernador que, tuvo noticias de que en la casa núm. 4 de la calle de Bastera había ocurrido un sensible accidente por haber ingerido una familia alimentos intoxicados.

De las averiguaciones practicadas se sabe que la dueña de la vivienda, Catalina Rigo, tenía en el domicilio a tres de sus nietos, de 16, 10 y 4 años de edad y al gañán Bartolomé Barceló, de 15 años.

El mayor de dichos niños, que es hembra, era encargada de condimentar la comida y en lugar de poner sal común al guisado la puso de una clase que se usa para los niños, seguramente medicamentosa, y pocos momentos después de comer sintieron síntomas de intoxicación.

Inmediatamente se administraron contra venenos a los intoxicados, consiguiéndose reanimar a todos menos el gañán que falleció a las 10 horas.

Los restantes se encontraban en grave estado.

Suicidio

Lorenzo Ferrer Fiol, de 73 años de edad, con domicilio en la calle de Antonio Cánovas núm. 20, puso fin a su vida colgándose de una viga.

Se supone que le indujeron a tomar la fatal resolución de matarse determinados impedimentos físicos que padecía que le ocasionaban horas amargas.

El Juez se constituyó en el lugar de la ocurrencia ordenando el levantamiento del cadáver y conducción al Cementerio.

Notas de Arte

Mañana martes, a las 5 de la tarde, tendrá lugar, en las Galerías Costa, la inauguración de la exposición de cerámica del artista Antonio Peiró Mezquita. Dicho renombrado artista presenta una colección de más de 200 piezas de las que se destacan 11 figuras de tipos mallorquines copiadas del natural en su último viaje a estas islas el pasado verano. Esta exposición permanecerá abierta desde mañana día 14 al 28 del corriente.

Notas del Mar

El "Xauen" Al atardecer del sábado fondeó en la bahía, frente a Porto-Pi, el guarda costas de la Armada española "Xauen".

Anoche a las once abandonó nuevamente nuestra bahía.

El torpedero 20

Ayer tarde a la una y media, salió de nuestro puerto para la mar el torpedero español núm 20, que desde hace unos días ha permanecido en Palma.

La Escuadra Inglesa

Durante estos días los buques de pequeño calado se han aprovisionado de combustible de los buques auxiliares.

También han sido llevadas a bordo de los buques británicos buen número de combustibles.

Ayer fué extraordinario el número de marinos que bajaron a tierra, animando grandemente nuestra ciudad.

Otros en autos y camiones marcharon de excursión.

Ayer, domingo, a las diez y cuarto en una de las capillas de la Catedral se celebró solemne misa especial para los marinos ingleses.

La celebró el Rdo. D. Gabriel Estelrich Beneficiado de la Catedral, el cual, además pronunció una plática en inglés.

Los marinos asistieron en formación.

Poco después de la misa, volvieron a salir los marinos formados y regresaron a los buques.

A la misa, asistieron 400 marinos de diversos buques, con su jefe oficial y un oficial médico, el señor J. M. Moncler.

Esta mañana a las ocho y media se han hecho a la mar el grueso de la Escuadra. Cerca de las dos de esta tarde han salido los demás buques.

Solo han quedado fondeados en nuestro bahía un acorazado, los buques auxiliares, el buque-taller y el buque hospital.

Ha salido la Escuadra para realizar maniobras por nuestras aguas. Probablemente regresarán mañana a nuestra bahía.

El impuesto sobre carteles

En el "Boletín Oficial" se ha publicado la siguiente orden:

"Habiéndose padecido algún error de imprenta en el Decreto sobre modificación de varios artículos de la ley del Timbre de 28 de enero último, inserto en la "Gaceta de Madrid" de 3 del corriente, se reproduce a continuación el apartado c) de la regla cuarta y el b) de la sexta, ambos del artículo 200 de la citada Ley; debidamente rectificados.

Regla cuarta: C) Los carteles anunciando el programa de toda clase de espectáculos, cuando se coloque en vallas, andamios, casetas, tranvías y demás vehículos o en sitios destinados especialmente a anuncios, pagarán por anticipado, con arreglo a la siguiente escala:

Table with 2 columns: Escala (Pesetas) and Description. Rows include: De 1 a 10 carteles a fijar en el día (1'20), De 11 a 30 carteles a fijar en el día (1'00), De 31 a 50 carteles a fijar en el día (0'80), De 51 en adelante (0'60). Below the table, text explains the scale for populations over 100,000 and under 20,000.

Los anuncios de espectáculos en los que se exprese únicamente el nombre del teatro o local en que hayan de verificarse hora y título de la función y se exhiban en lugares no públicos, como interiores de tiendas, hoteles, etc., pagarán diariamente por cada anuncio, 0'10 pesetas. Los mismos anuncios, colocados en exteriores de tranvías y vehículos de todas clases, tributarán a razón de 0'20 pesetas por día y anuncio.

La Fundación y pago por este concepto podrá ser solicitada de la Administración y concedida por ésta, siempre con carácter de anticipación y con sujeción a la escala por día bien semanal o quincenal o quincenalmente.

Regla sexta: B) Los mismos anuncios, litografiados o impresos por cualquier procedimiento gráfico de impresión o reproducción sobre el papel, cartulina, cartón, colocados en los lugares que se detallan en el apartado anterior, tributarán por anuncio y trimestre, con arreglo a su superficie, en la siguiente forma:

Para superficie de 1'60 metros por 2'20, 2'60 pesetas; de 1'10 por 1'60, 1'30 pesetas; de 0'75 por 1'10, 0'65 pesetas; de 0'70 por 1'00, 50 céntimos; de 0'55 por 0'75, 30 céntimos; de 0'35 por 0'55, 15 céntimos, y de 0'25 por 0'35, 10 céntimos.

Madrid, 3 de febrero de 1933.—P. D., Vergara (Gaceta 4 febrero de 1933).

Cámara de Comercio

Ultima sesión

En la última sesión celebrada por el Pleno de la Cámara Provincial de Comercio, Industria y Navegación de esta Ciudad, bajo la presidencia de don José Casasnovas Obrador, se dio cuenta de lo siguiente:

De la comunicación dirigida a esta Cámara por la de la Propiedad Urbana, participando haber sido elegida la de Comercio como propietario vocal de la misma. El señor Presidente dijo haber comunicado a la Urabana el agradecimiento por tal distinción procediéndose a la designación de un Vocal para que ostente en aquella la representación de esta entidad, siendo elegido por unanimidad don Sebastián Sureda.

Se dio cuenta del Reglamento para la elevación de la ley de 13 de julio de 1932, sobre creación y funcionamiento de las Juntas de Detasas, el cual dispone que las Cámaras de Comercio deberán elegir un representante para formar parte de dicha Junta y un suplente para substituir a éste en los casos de ausencia o enfermedad. Y en vista de tal disposición, la Cámara por unanimidad designó representante propietario al Presidente don José Casasnovas, y suplente a don Fernando Alzamora.

La Cámara se dio por enterada del escrito elevado al Ministerio de Hacienda por el Consejo Superior de Cámaras sobre la inspección bancaria.

sobre el proyecto de ley de cooperati-  
vas, y de control obrero, como tam-  
bién del proyecto de ley de bases de  
comunicación transoceánicas, remiti-  
do por dicho Consejo.

Se dió por enterada la un escrito  
de la Cámara de Comercio de Madrid,  
sobre el servicio de protestas por fal-  
ta de aceptación o pago en las letras  
de cambio.

Se dió lectura de una carta de la  
Delegación de la C. Trasmediterrá-  
nea de esta capital, agradeciendo la  
que le fué dirigida por la presidencia  
con motivo del embarrancamiento del  
vapor "Rey Jaime II.", perteneciente  
a dicha Compañía, en la costa de Me-  
norca.

Se acordó informar la relación de  
expedientes de fallidos por insolven-  
cia, remitido por el Recaudador de  
Contribuciones de la zona de Palma,  
de conformidad con los datos y ante-  
cedentes que resulten obrar en la Se-  
cretaría de esta Cámara, y de la in-  
formación que a tal efecto se practi-  
que, según lo dispuesto en el vigente  
Estatuto de recaudación.

El señor Presidente dió cuenta de  
que habiéndose publicado una dispo-  
sición ministerial disponiendo que  
los vocales que forman parte del Ju-  
rado provincial de estimación del im-  
puesto sobre la renta, deben tener  
suplementos, y habiéndose convocado  
la primera reunión de dicho Jurado pa-  
ra el 15 pp., dada la urgencia del caso  
por la Mesa se había procedido a la  
designación de dichos suplentes, sin  
perjuicio de lo que en definitiva ha-  
ya de resolverse el Pleno. Y al efecto,  
la Mesa había designado para suplen-  
te del Vocal banquero, a don Vicente  
Puerto, y del de la Cámara a don  
Juan Mir El Pleno acordó ratificar  
los expresados nombramientos, con-  
gratúlándose de lo acertado de la de-  
signación.

El señor Sastre expresó razonadas  
quejas sobre la tasa impuesta por el  
Consejo Provincial de Economía a  
los embutidos, cuyas tasas no se  
ajustan al coste de producción, como  
demostró con una serie de detalles  
que puso a la consideración de la  
Junta; acordándose que el señor Sas-  
tre transmita al representante de la  
Cámara en la Junta Provincial de  
Economía sus fundadas quejas, ai  
que se le dará traslado de lo expuesto  
por el señor Sastre.

El señor Presidente participó que  
por el Ministerio de Obras Públicas  
se han concedido ochocientos mil pe-  
setas para subvencionar las obras del  
puerto, compartiendo toda la Junta  
la satisfacción de haberse logrado en  
parte de una manera definitiva se va-  
ya a la realización de haberse logra-  
do en parte de una manera definitiva  
tan anhelada; acordándose transmitir  
el agradecimiento de la Cámara a  
los Diputados a Cortes que han me-  
diado en ello, lo mismo que al Presi-  
dente de la Junta de Obras del Puerto.

Y, por último, se dió cuenta del mo-  
vimiento de socios.

**Exposición de Muestras Es-  
pañolas en Marsella**

La Cámara Oficial Española de Co-  
mercio en Marsella, nos participa que  
a partir del 6 del corriente mes, se  
ha creado en aquella Corporación una  
Exposición permanente de muestras  
sin valor para todos los españoles  
exportadores que les interesa dar a  
conocer en aquella plaza sus produc-  
tos e intensificar sus operaciones mer-  
cantes.

La Cámara de Palma recomienda a  
sus electores exportadores la concu-  
rrencia a dicha Exposición, advir-  
tiéndoles que si precisan algún dato  
o informe pueden dirigirse a la Secre-  
taría de aquella Corporación (37, Rue  
Paradis, —Marselle).

**Ordenación sacerdotal**

En la iglesia de las Madres Escola-  
pias de Sóller, el Excmo. y Rdm. Fr.  
Mateo Colom, Obispo de Huesca  
confirió el sábado el orden del Dia-  
conado y ayer, domingo, el de Pres-  
biterado, al religioso teatino Rdo. P.  
Miguel Pascual y Company.

Nuestra enhorabuena.  
El nuevo sacerdote cantará su pri-  
mera Misa. Dios mediante, el próxi-  
mo jueves, en la iglesia de Son Es-  
panyolet.

**Revista «Ford»**

Ha llegado a nuestras manos el nú-  
mero veintinueve correspondiente al  
mes de febrero de la "Revista Ford"  
editada con el esmero y lujo que ca-  
racteriza esta publicación.

Figuran en esta revista interesan-  
tes y artísticos grabados sobre vetus-  
tos monumentos de Santiago de Com-  
postela, interesantes "ex libris" en  
grabados antiguos, un reportaje grá-  
fico sobre el Monasterio de Santa Ma-  
ría de Pedralbes, reproducciones de  
cuadros que se conservan en el Mu-  
seo Romero de Torres de Córdoba así  
como otras informaciones gráficas de  
actualidad de la semana Ford, de cine  
y deportes.

**Incendio intencionado?**

Comunica la benemerita del puesto  
de San Juan, que, el día 10, el vecino  
de la parroquia de San Miguel Juan  
Torres Torres, denunció que en la no-  
che del día 9, sobre las 23 horas, ha-  
bían pegado fuego a uno de sus alme-  
gas y a una caseta vieja en la que ha-  
bía almacenada paja. Añadió que su-  
ponía que los causantes del incendio  
eran sus convecinos con quienes está  
enemistado.

Deduce la guardia civil que el in-  
cendio bien pudiera ser una venganza

contra el Torres quien por su carác-  
ter agrío y poco simpático que le in-  
duce a molestar a sus convecinos está  
enemistado.

El fuego pudo ser extinguido por  
el propio dueño de la caseta y paja,  
habiéndose quemado unos 80 quintales  
de dicho pienso valorados en 400 pe-  
setas.

**Accidente**

El día 7 corriente, a las ocho y me-  
dia de la mañana, en las obras de  
desmonte que se verifican en la finca  
"Ca's Canonge", con motivo de las  
obras de reforma del puerto de Sóller  
fué víctima de un accidente un obre-  
ro del Puerto de Sóller Pedro Medina  
Mateo, de 17 años, casado y natural  
de Lorca.

Seguidamente fué trasladado en  
auto al consultorio del médico tita-  
lar don Mariano Rovira quien le apre-  
ció un desgarró total de la palma de  
la mano izquierda con rotura de los  
tendones flexibles de los dedos anu-  
lar y meñique.

La cura fué laboriosa precisando  
la sutura de tendones.  
El accidentado fué hospitalizado  
en la Casa Hospicio.

Su estado era menos grave

**LA FILADORA**

SASTRERIA A MEDIDA  
Ropas hechas para caballero.

**Notas del Carnet**

**BODA**

Ayer por la mañana en el altar ma-  
yor de la iglesia de Nuestra Señora del  
Remedio del Molinar de Levante con-  
trajo matrimonio la señorita Antonia  
Pujol Ribas con el joven empleado de  
los Tranvías Eléctricos don Pedro  
Pons Pujol.

Bendijo el enlace el Vicario de di-  
cha iglesia Rdo. D. Jaime Vallés.

Actuaron de padrinos por el novio  
don Francisco Gari y don Antonio  
Vich y por la desposada sus hermanos  
don José y don Jerónimo Maura.

Los invitados, terminada la funci-  
ón religiosa, fueron obsequiados con un  
lunch en el domicilio de la novel pa-  
reja.

Reciba el joven matrimonio nuestra  
enhorabuena.

**PERSONALES**

\* Se halla totalmente restablecido  
de la dolencia que ha padecido du-  
rante unos días, nuestro amigo, el  
propietario don Carlos Oliver.  
Lo celebramos.

\* Se encuentra bastante aliviado  
de la dolencia que hace días le aque-  
ja nuestro amigo el Notario de esta  
ciudad don Antonio Rosselló Gómez.  
Le deseamos pronto y completo  
restablecimiento.

\* Con una hermosa y robusta niña,  
ha visto aumentado su hogar, nues-  
tro amigo, el Médico don Francisco  
Sureda Vidal.

La recién nacida, como su madre  
doña Damiana Servera, se encuen-  
tran en perfecto estado.

Reciban los consorts señores Su-  
reda-Servera nuestra enhorabuena.

\* Por don Cristóbal Pizá y su es-  
posa doña Margarita Reynés de La  
Puebla y para su hijo el joven in-  
dustrial don Juan Pizá Reinés, ha si-  
do pedida la mano de la señorita  
Avelina Bennasar Galmés.

La boda se celebrará el mes de sep-  
tiembre próximo.

\* Después de pasar una temporada  
en esta ciudad, en comisión, esta no-  
che regresarán a la península los ofi-  
ciales de Telégrafos don José Luis  
Villalain y don Antonio Falcón.  
Les deseamos un feliz viaje.

**NECROLOGICA**

† Esta madrugada ha dejado de  
existir, después de haber s do confor-  
tado con los auxilios espirituales el  
que fué nuestro querido amigo y com-  
pañero don Monserrate Barrera Pont,  
administrador de LA ULTIMA HO-  
RA.

Nuestro entrañable amigo se trasla-  
dó a Barcelona a primeros de Enero  
con objeto de que se le sometiera a una  
delicada operación quirúrgica, de la  
cual solo se le pudo practicar el pri-  
mer tiempo. En una clínica de Barcelo-  
na permaneció más de dos meses y la  
semana última aprovechando una l-  
gera mejoría se le trasladó a Palma,  
a fin de que aquí pudiera ser atendido  
por su familia y reponerse del deca-  
imiento en que se hallaba.

Cuantos esfuerzos hizo la ciencia y  
cuantos cuidados se le tributaron fue-  
ron inútiles; nuestro amigo no pudo  
vencer la dolencia y esta madrugada  
entregó su alma a Dios.

La pérdida de don Monserrate Bar-  
rera constituye para nosotros un ve-  
radero dolor. Desde hace cuarenta  
años trabajaba en esta casa prestando  
su apoyo, lo más eficaz y dedicado po-  
sible, al fundador y propietario de este  
periódico don José Tous Ferrer, y a  
su lado vió desarrollarse este diario  
pasando por los sinsabores y las aleg-  
rias que en su gestación y vida se  
sucieron.

Era un buen compañero para todos,  
un amigo leal. De carácter afable y  
bondadoso gozaban las simpatías de  
cuantos le trataban y en esta casa se  
le tenía un cariño fraternal.

Su muerte nos ha llenado de triste-  
za, nos aflige y nos apena, y como a

nosotros deja sumido en el dolor a su  
inconsolable familia.

A toda ella enviamos nuestro más  
sentido pésame y en especial a su es-  
posa doña Ana Serra y a sus hijas,  
deseando que Dios les conceda la re-  
signación necesaria para sobrelevar  
tan sensible pérdida.

Descansen en paz nuestro buen amigo  
y compañero, que bien merecido tiene  
el premio de los justos y tengamos pa-  
ra él un recuerdo que no se borrará  
nunca de quienes con él compartimos  
toda una vida de trabajo.

† Ha fallecido en esta ciudad con-  
fortado por los Auxilios Espirituales  
el Practicante don Miguel Ripor Es-  
tarás.

Su afable carácter y don de gentes  
le captó el aprecio de sus muchas re-  
laciones.

A su aflijida familia, en especial a  
sus hijos, don Pedro y don Andrés,  
enviamos la expresión de nuestro  
más sentido pésame.

† Confortada con los Auxilios Es-  
pirituales ha fallecido en esta ciudad  
la señora doña Margarita Ferragut  
Armengol de Lladó.

La finada baja al sepulcro rodeada  
del aprecio y estimación de cuantos la  
trataron.

Reciba su esposo, su hijo, nuestro  
estimado amigo y colaborador don Ja-  
ime Lladó y Ferragut, Licenciado en Fi-  
losofía y Letras; su hija política y de-  
más familia, nuestra sentida condolen-  
cia.

**DE VIAJE**

\* Esta mañana han llegado en el  
correo de Alicante e Ibiza don Ma-  
nuel March, don Bartolomé Bestard,  
don Manuel Montis, don Juan Ale-  
many y don Joaquín Gallardo

\* Tienen esta noche decidido via-  
je para Barcelona don Arturo Serrales,  
don Arturo Vidal, don José Ortiz,  
don Luis Soler, don Antonio y don  
Francisc Artizábal y don Ricardo  
Calvo.

\* Ha regresado de Madrid, después  
de asistir al Congreso de la Confede-  
ración Española de Derechas Autóno-  
mas, don Luis Zaforteza.

\* Ha marchado a Barcelona la seño-  
rita Juana García de Sineu, hermana  
del médico de dicho pueblo.

**Facilidades de pago**

Neumáticos.—Accesorios  
Aceites y Grasas  
A. BIBILONI  
Teléfono automático 1.705: Ara-  
mán 14 al 19

**RELIGIOSAS**

PARA MAÑANA  
SANTORAL.—Santa Matilde, Rei-  
na

CUARENTA HORAS.—Concluirán  
las que se celebran en la iglesia pro-  
rroquial de San Jaime en honra del  
glorioso San José.

Continuarán en la iglesia de San  
Felipe Neri en honra del glorioso Pa-  
triarca San José.

VISITA.—A la Virgen de la Anun-  
ciación en la Catedral.

**Almacenes CASA ROCA**

LOÑJETA, 53 Teléfono 2423  
Exposición Perfumes MYRURGIA

**MARITIMAS**

ENTRADAS.— Con el pasaje, va-  
lija y carga ha llegado esta mañana  
de Alicante e Ibiza el "Ciudad de Alican-  
te" capitán don Juan Estela.

De Porto Colom el "Carmelita" pa-  
trón don Francisco Balves.

De Aluería el "Cala Morlanda" pa-  
trón don Vicente Serra.

DESPECHADOS.— A las 9 de es-  
ta noche saldrá para Barcelona con el  
pasaje, valija y carga el "Ciudad de  
Palma" capitán don Mateo Seguí.

Para Porto Colom el "Carmelita" pa-  
trón don Francisco Balves.

Para Barcelona el "Cala Mayor" pa-  
trón don Miguel Frau.

TIEMPO REINANTE.— Palma:  
N. N. E. flojo mar rizada, cielo nu-  
boso.

**CASA AMUEBLADA**

En la calle 23 (Son Massanes) con  
todo confort y sin estrenar, se al-  
quila. Agua canalizada y de lluvia,  
calefacción central, baño, termosifón,  
tres o cuatro camas, pequeño jar-  
dín y todo lo necesario para ocupar.  
Informes calle Palacio 73 pral.

**LINGUAPHONE**

**CUIDADO!**

El material fonográfico para la enseñanza y el estudio de idiomas, es  
de una importancia tal que resulta la ideal solución si es pedagógica y  
lingüísticamente perfecta como el LINGUAPHONE; pero es el peor pro-  
cedimiento si se trata de una improvisación como las que, en gran núme-  
ro, se han intentado en todos los países. Antes, pues, de decidirse, infór-  
mese! No deje V. de ver el LINGUAPHONE que es el único de garantía  
y solvencia internacionales. No deje V. de meditar sobre las razones esen-  
ciales que hacen del LINGUAPHONE una maravilla de eficacia, econo-  
mía y facilidad. Pida V. prospectos y referencias, al LINGUAPHONE IN-  
STITUTE para España, calle de Valencia, 245, Barcelona.

**De Teatros**

**LIRICO**

Con las funciones de ayer domingo  
se despidió de nuestro público la com-  
pañía dramática española del emi-  
nente actor Ricardo Calvo que tanto  
éxito ha obtenido en esta su nueva  
actuación en Palma.

Para despedida se puso en escena  
el drama de Echegaray "El gran ga-  
leoteo", que por su intensidad y fuer-  
za dramática siempre gusta a todos  
los públicos.

Ni que decir tiene que Ricardo Cal-  
vo obtuvo su nuevo y grandioso éxito.  
Realizó una labor admirable y el pú-  
blico no se cansaba de aplaudirle.

Al terminar la obra los especta-  
dores tributaron una gran ovación a  
Ricardo Calvo y después de levanta-  
rse el telón repetidas veces el ce-  
lebrado actor para corresponder a  
las demostraciones de entusiasmo del  
público tuvo que pronunciar breves  
frases de gratitud.

Con el compartieron los aplausos  
del público todos los artistas de la  
compañía.

Mañana se inaugurará en este tea-  
tro la temporada cinematográfica de  
Cuaresma, estrenándose la gran pro-  
ducción titulada "Arsene Lupin",  
film que viene precedido de gran re-  
nombre y cuyo estreno en Palma es  
esperado con mucho interés.

"Arsene Lupin", producción de la  
Meto-Goldwyn-Mayer, ha de resul-  
tar un verdadero acontecimiento para  
los aficionados al arte cinematográ-  
fico. En esta película la Metro ha  
reunido, bajo las órdenes del hábil  
director Jack Conway, a John y Lion-  
el Barrymore, tan justamente ad-  
mirados en todo el mundo "Arsene  
Lupin" es una versión cinematográ-  
fica de la pieza teatral del mismo tí-  
tulo, compuesta por Maurice Le  
Blanc — creador del famoso perso-  
naje en una larga serie de novelas  
muy populares—y Francis de Crois-  
set, experto autor dramático.

Le Blanc fué un renovador de la  
novela policial. De ese tipo tradicio-  
nal en los folletines de este género,  
que comenzó siendo el "bandido ge-  
neroso andaluz" para llegar a ser  
Raffles, el conocido escritor hizo un  
tipo nuevo de ladrón elegante, muy  
francés y espiritual.

"Arsene Lupin", lo mismo la no-  
vela que la película realizada por la  
Meto-Goldwyn-Mayer, no es por cie-  
rto una obra truculenta, escalofriante,  
llena de episodios trágicos e in-  
verosímiles. Es al contrario una obra  
amena e ingeniosa donde el misterio  
y la aventura están presentados con  
inteligencia y gracia.

"Arsene Lupin" es un film que no  
dudamos llevará mucho público al lí-  
rico.

**THE PALMA THEATRE  
GUILD**

The Palma Theatre Guild, presen-  
tará en el Salón Mallorca, los días 14  
(noche) y 15 (tarde), la comedia en  
inglés "Hay Fever", del celebrado au-  
tor Noel Coward, los beneficios de lo  
cual serán destinados a la suscripción  
Pro-Radium en Palma, y con objeto de  
que el público en general pueda asistir  
a las funciones, se han fijado, para las  
localidades inferiores, los precios de 2  
pesetas para la del día 14 y 1'50 para  
la del 15.

A continuación insertamos un resu-  
men del argumento de "Hay Fever".

Noel Coward, el famoso escritor in-  
glés nos cuenta una historia muy di-  
vertida que tiene acción durante un  
week-end en una casa de campo. Allí  
vive una familia muy excéntrica, cuya  
madre Judith Bliss, había sido en otro  
tiempo una popular actriz de Londres.  
A causa de ello vive ella siempre en  
plena representación, una debilidad  
que su familia la estimula bastante. Pero  
ella no es la única que tiene tal tem-  
peramento. Su marido David Bliss es  
un escritor muy conocido que no se  
considera demasiado viejo todavía para  
conquistar muchachas. El hijo Si-  
món y su hermana Sorel son dos jóve-  
nes muy simpáticos, pero nada perci-  
dos a los chicos de una familia corrien-  
te.

En el primer acto se advierte que  
los cuatro han invitados cada uno a un  
amigo o amiga durante el week-end,  
sin prevenir de ello a los demás de la  
familia. La madre Judith ha invitado  
a Sandy Tyrell, joven admirador suyo.  
El padre David por su parte lo ha he-  
cho a una muchacha divorciada, y su  
hermana a un diplomático muy correc-  
to. Cada miembro de la familia trata  
de conseguir el mejor dormitorio para  
su respectivo amigo y se enfadan en-  
tre ellos por su atolondramiento al no  
decirse nada de sus proyectos.

Como los invitados son extraños en-  
tre sí, no están tranquilos en aquella  
familia, y por lo tanto comprendien-

**HACIENDA**

Inmediata convocatoria de má de 300 plazas para ingreso en el  
Cuerpo General, admitiéndose señoritas  
Informes y preparación

**ACADEMIA CORMENZANA**

Rambla 45-2.º y Av. Marqués Cenia (Frente Instituto)  
con la cooperación del funcionario de Hacienda D. JOSE VIVERN  
En la última convocatoria presentó esta Academia 4 alumnos  
ingresando 3: D. Jaime Mestres con el n.º 2, D. José Alcover y  
don Nicasio Palmer

**OPERARIOS**

**EBANISTAS y BARNIZADORES se necesitan**  
**MUEBLES VIUDA OLIVER**  
FÁBRICA: Venerable J. Antich

**Caballero Elegante**

Entérese de las corbatas inarrugables  
de gran moda, recibidas actualmente en LA GRUTA y de  
los cuellos «Evalu».

Calcetines finísimos, tirantes, ligas,  
cinturones y pañuelos fantasía.  
**LA GRUTA - Colón, 16 - Palma**

**EL TIEMPO**

Observaciones a 8 horas del día ayer,  
facilitadas por la estación Meteorol-  
ógica del Instituto de Baleares.  
Presión atmosférica a 0º N. 760'1  
M. G. N. 760'1  
Característica de la tenden-  
cia barométrica. S.  
Tendencia barométrica. +1'0  
Dirección y fuerza (escala  
telegráfica) del viento. N. N. W. 1  
Estado del cielo. N.  
Temperatura C. 08'0  
Humedad relativa. S. O.  
Temperatura máxima de  
ayer 16'2  
Temperatura mínima 02'3  
Lluvia en 24 horas 0 0  
13 Marzo de 1933

**DESDE PORRERAS**

**DESPRENDIMIENTO DE  
TIERRAS**

En el "Puig de'n Famell" del térmi-  
no de este pueblo se registró a últimos  
del pasado mes un importante despre-  
ndimiento de tierras.

Este monte que es el más elevado de  
aquel término está constituido en su  
cima por gran cantidad de rocas y ar-  
cillas que seguramente por las filtra-  
ciones del agua proveniente de la lluvia  
y del deshielo de la reciente nevada s-  
guida del desecamiento de la arcilla  
con el consiguiente agrietamiento de  
ésta, determinaría la ruptura de gran  
parte de aquella cúspide que con es-  
trueno formidable avanza, truncando  
el silencio habitual de aquellos parajes  
y conmoviendo a los pocos vecinos que  
notan aquella enorme avalancha de tie-  
rra, piedras y los bajos de la montaña.  
La zona desprendida es mucha y de  
grandes tamaños. Las rocas en su ver-  
tiginosa carrera abrieron grietas has-  
ta de un metro de profundidad y ba-  
stante longitud, fragmentándose, que-  
dándose clavadas en la tierra unas y  
esvarcidas por la falda otras, no sin  
haber tronchado antes los pinos y de-  
más arboles que a su paso encontra-  
ba. A trescientos metros de la cúspide  
se ha quedado una roca entera,  
de unos cuatro metros de largá por  
dos de ancho; muchas de ellas baja-  
rán dando grandes saltos, demostra-  
ción de que los pinos están cortados a  
más de dos metros de altura y arran-  
cando otras a otros varios.

**GACETILLAS**

"AGUA BETTER".— El represen-  
tante en esta isla de la exquisita  
"Agua Better", nuestro amigo, don  
Antonio Piña Forteza, ha tenido la  
atención de remitirnos unas botellas  
de la aprecada agua para todas las  
personas de paladar exquisito.  
Agradecemos la diferencia.

INDUSTRIA QUE CAMBIA DEL  
LOCAL.— El joven mecánico indus-  
trial don Antonio Rigo, nos participa  
que acaba de trasladar su taller de  
reparaciones de autos y camiones,  
que tenía montado en la avenida de  
Alejandro Rosselló, a la calle de Mar-  
garita Caimari.

En el nuevo local de su propiedad  
el señor Rigo podrá atender y servir  
con más esmero y prontitud a su  
clientela y al público en general,  
puesto que el taller ha quedado ins-  
talado en una amplia dependencia  
construida al efecto.

Agradecemos al señor Rigo la defe-  
rencia de ofrecernos su nuevo local  
y deseámosle mucha suerte en sus  
actividades industriales.

UNA BUENA MEDIDA.— Ayer  
durante muchas horas del día estuvie-  
ron estacionados en la calle de San Ma-  
gín varios guardias urbanos que obli-  
gaban a los numerosos autos que por  
allí circulaban a hacerlo con la veloci-  
dad determinada por los Reglamentos (12  
kilómetros por hora) imidiendo por  
completo los excesos que tantas mole-  
stias y peligros ofrecían a aquellos ve-  
cinos especialmente a los que tenían  
que atravesar muchos de ellos niños  
que asisten a las escuelas instaladas  
en dicha calle.

Los referidos vecinos han visto con  
agrado la medida de la Alcaldía que  
hay que esperar que persista.

**LIRICO**

**MARTES**

**ARSENE LUPIN**

**MAÑANA:**

**CORREO MARITIMO.**

— A las 7 de  
la mañana llegará vapor correo de  
Barcelona.  
A la misma hora llegará vapor co-  
rreo de Valencia.  
A la misma hora llegará vapor co-  
rreo de Ciudadela.  
A la misma hora saldrá vapor co-  
rreo para Cabrera.  
A las 5 de la tarde llegará vapor co-  
rreo de Cabrera.  
A las 7 de la tarde saldrá vapor co-  
rreo para Tarragona.  
A la misma hora saldrá vapor co-  
rreo para Ciudadela.  
A las 9 de la noche saldrá vapor co-  
rreo para Barcelona.  
MERCADO.— Se celebrará en Artá,  
Montuiri, Llubí y Porreras.  
LIRICO.— Sesiones de cine sonoro  
de 6 tarde a 12 noche.  
BALEAR.— Sesiones de cine sonoro  
de 6 tarde a 12 noche.  
CINES.— Moderno, Oriental, Prín-  
cipal, Born y Rialto.

**EN LA BRECHA**

Relato, momento y personajes de  
mis interrupciones parlamentarias.  
por  
JOAQUIN PEREZ MADRIGAL  
5 pesetas ejemplar  
de venta en la Librería de J. Tous.

**SAN JURJO**

por  
C. GONZALEZ RUANO  
5 pesetas ejemplar  
De venta en la Librería Tous.

**OBRA DE ACTUALIDAD**

**Verdad y Mentira de la  
República Española**

por  
LUIS HERNANDEZ ALFONSO  
5 pesetas  
de venta en la Librería de J. Tous.

**MUJER**

que sepa cocer bien y remendar la  
ropa así como los quehaceres de casa  
se necesita para matrimonio sin li-  
jos. Debe tener unos cuarenta

# POR TELÉGRAFO

## La Comisión de Casas Viejas

Madrid 11 (11 n.)  
Para las cuatro de la tarde se convocó la reunión de la Comisión parlamentaria investigadora de los sucesos de Casas Viejas.

Para declarar ante la misma comparecieron el teniente coronel jefe de los servicios de Seguridad de Madrid, señor Panguas, el comandante del tercer grupo de Asalto, señor Pantovar, y el capitán del quinto grupo de la segunda compañía don Miguel Escarot.

A las cuatro y media de la tarde no habían llegado aún todos los miembros de la Comisión, esperando los citados declarantes que se les avisara para empezar sus declaraciones.

La declaración del teniente coronel señor Panguas, ante la Comisión de Casas Viejas, duró cerca de diez minutos. Al salir se mostró absolutamente impenetrable.

También se ha citado a declarar al comandante Pantovar.

Se supone que el objeto de estas comparecencias ha sido conocer las órdenes que recibieron estos jefes y oficiales de Seguridad y de Asalto sobre los sucesos anarco-sindicalistas que se produjeron en los días anteriores a los sucesos de Casas Viejas y determinar si las órdenes recibidas han podido interpretarse en el sentido de que realizaran una represión a los legal.

A las cinco y media terminó la declaración del capitán Escarot, dando seguidamente por terminada la comisión sus actuaciones en la tarde de hoy. Todos los diputados de la comisión guardaron reserva absoluta al salir de la sección. Unicamente el señor Casanueva manifestó en cuévidas que todavía por declarar dieciséis jefes y oficiales de los cuerpos de Seguridad y Asalto.

El lunes se reunirá de nuevo la comisión para proseguir sus actuaciones.  
—Se sabe que independientemente de los oficiales que indicó el señor Botella Asensi, deseaba declarar espontáneamente, se ha citado a otros, que son los que han comparecido primeramente a declarar ante la Comisión, ya que ésta tiene el deseo de dar la mayor amplitud a sus actuaciones, dentro de sus atribuciones.

### EL JUZGADO ESPECIAL

A las cinco de la tarde han llegado al Palacio de Justicia, para declarar ante el juzgado especial que instruye el sumario por las responsabilidades de Casas Viejas, el ex secretario del señor Menéndez, señor Gainza, y el abogado de Estado en la Dirección de Seguridad, señor Franqueira.

## El conflicto

### chino-japonés

#### NOTICIAS DE TOKIO

Madrid 11 (11 n.)

Tokio.—En los círculos de esta capital se admite que la noticia anunciando la terna de Ku Pei Kow es prematura: en efecto, hasta ahora lo único cierto es que los japoneses han ocupado diversas poblaciones estratégicas importantes inmediatas a dicha ciudad.

### UNA ZONA NEUTRA A LO LARGO DE LA GRAN MURALLA

Tokio.—Según los últimos informes oficiales, el Japón trata de negociar la creación de una zona neutra a lo largo de la Gran Muralla de China.

### DETENCION DE UN PERIODISTA

Londres.—Comunican de Pekín que el corresponsal de guerra de la Agencia Reuter ha sido detenido, según parece, por las autoridades militares chinas, cuando regresaba del frente de Jehol.

### EL CUARTEL JAPONES

Shanghai.—El Cuartel japonés, que estaba instalado en Chin Chew ha sido trasladado a Chang Chow, lo que parece indicar que las autoridades militares japonesas consideran que la campaña de Jehol está a punto de terminar.

### EL GENERAL CHIANG TOMA EL MANDO

Pekín.—En los círculos bien informados de esta capital se considera como inevitable la continuación de las operaciones de guerra, en gran escala, como consecuencia de la decisión adoptada por el general Chiang-Lai-Sek de tomar el mando en jefe de las tropas chinas.

Dicho general interviene en la campaña contra el Japón con las tropas que hasta ahora habían conservado bajo su mando directo, habiendo enviado ya una división a los desfiladeros inmediatos a Ku Pei Kow, que será inmediatamente seguida por otra compuesta de tropas escogidas.

Por otra parte se sabe que los japoneses han iniciado esta mañana una violenta ofensiva contra las defensas chinas, sin lograr adelantarse por la resistencia que han encontrado.

### EL ASEPIO DE KU-PEI-TEN

Londres.—Telegrafían de Tokio a la Agencia Reuter que la Delegación Japonesa en Pekín ha recibido instrucciones encaminadas a la retirada de las tropas chinas de Ku Pei Jau.

En caso de que estas negociaciones fracasaran, los japoneses llevarán a cabo un movimiento preventivo, por el Sur, pasando por el interior de la Gran Muralla.

### NUEVA OFENSIVA JAPONESA

Chin Chow.—El Cuartel general del ejército de Kwan Tung ha ordenado que se emprenda un ataque general contra las tropas chinas que resisten todavía a lo largo de la Gran Muralla en el interior de la provincia de Jehol.

### EL CORRESPONSAL DE LA REUTER, EN LIBERTAD

Pekín.—Uno de los últimos actos de Chang Such Liang, antes de abandonar el mando del Ejército, fue de decretar la libertad de corresponsal especial de la Agencia Reuter en el Jehol, que los soldados chinos habían detenido la noche anterior.

El citad corresponsal ha podido llegar a Pekín sano y salvo.

Noticias del frente aseguran que la resistencia china en estas últimas horas va aumentando y que han logrado rodear y diezmar totalmente un contingente japonés en las proximidades del desfiladero de Hsifenku.

Hay la impresión de que la guerra no se extenderá a la China septentrional, a menos que el mariscal Chiang Kai Shek empuje el querer tomar de nuevo Ku Pei Ku.

## La crisis bancaria en Norteamérica

### EL SENADO APRUEBA LA LEY BANCARIA

Madrid 11 (11 n.)

Washington.—El Senado ha adoptado por setenta y tres votos contra siete, la ley bancaria, que había sido adoptada por unanimidad por la Cámara de Representantes.

La ley ha sido llevada inmediatamente al señor Roosevelt para que la sancione.

Por otra parte, se espera que el Presidente de la República publique de un momento a otro una disposición prorrogando la orden de embargo sobre las exportaciones de oro.

### OTRO MENSAJE DE ROOSEVELT

Washington.—Contrario por el déficit probable de un millar de dólares en el corriente año fiscal, que da-

ría como resultado un déficit global en cuatro años de cinco mil millones, el señor Roosevelt ha dirigido al Congreso un mensaje en el que pide que se le concedan poderes amplios y especiales que le permitan proceder inmediatamente y en forma incluso draconiana a la reconstitución presupuestaria.

Las recientes economías — dice el Presidente — son insuficientes para hacer frente a las necesidades actuales y urgentes y el problema se acentúa a corto término, que importan varios centenares de millones, han de reembolsarse esta primavera.

El señor Roosevelt trata de hacer cesar inmediatamente y en una proucción muy considerable, los pagos a los excombatientes, que no están totalmente impedidos físicamente o que si lo están no es debido directamente a consecuencia del servicio durante la guerra.

Asimismo trata de reducir los sueldos de los funcionarios gubernamentales, tanto civiles como militares.

Se estima que en estos dos solos aspectos se podrán obtener economías superiores a siete u ochocientos mil dólares.

## De la Sociedad de Naciones

### REUNION DEL COMITE DE LOS TRES

Madrid 11 (11 n.)

Ginebra.—A las 5'3 de la tarde, se ha reunido el Comité de los Tres que se ocupa de los conflictos peruano, colombiano, y boliviano-paraguayo, asistiendo por España el señor Pedrosa.

En la reunión, que duró hasta las 7'15, se continuó el estudio del informe basado en el párrafo cuarto del artículo 15, aplicable a la primera de dichas diferencias.

Antes de la adopción del informe por el Consejo, no se hubiera llegado a una solución por el procedimiento de conciliación, cosa que no se juzga muy probable. El Comité se volverá a reunir mañana, a las diez y media.

### CONFERENCIA DEL DESARME

Ginebra.—En los pasillos de la Conferencia del Desarme se comentaba hoy con animación la utilización reiterada por el Gobierno del Reich de las formaciones militares del género de las que ocuparon con armas y material el cuartel de Kehl, situado en el territorio desmilitarizado.

Se estimaba generalmente que ese acontecimiento demuestra que las for-

maciones organizadas militarmente son asimilables a los efectivos de un ejército.

Se recuerda a este propósito la decisión de la Comisión de Gobierno del Sarre, prohibiendo la actuación de las secciones "nazis" y que el órgano del partido socialista en el Sarre preguntaba en 7 del actual lo que la sociedad de Naciones pensaba de las secciones hitlerianas armadas que atravesaban todos los días la frontera alemana.

En efecto, el Tratado de Versalles prohíbe las reuniones armadas en la zona desmilitarizada y el Tratado de Lorcano para el caso de una infracción el recurso a la Sociedad de Naciones por la parte interesada.

## Importante terremoto en los Angeles

### TERREMOTO EN CALIFORNIA.—PRIMERA NOTICIA

Madrid 11 (11 n.)

Los Angeles.—Un terremoto en la parte meridional de California y poblaciones cercanas a la frontera de Méjico ha causado grandes destrozos y pérdidas de vidas humanas. La ciudad más afectada por la catástrofe ha sido Long Beach, donde por haberse hundido una fábrica de electricidad en el centro de la población, han quedado 200 personas sepultadas entre los escombros.

Se sabe que en Santa Ana los hospitalizados a consecuencia del seísmo son 156, habiendo fallecido uno de ellos. Han acudido numerosas ambulancias por correr los sitios más afectados por la catástrofe.

### EN LOS ANGELES

Los Angeles.—A consecuencia del terremoto gran parte de la ciudad quedó a oscuras por haberse averiado las turbinas de la fábrica eléctrica y rotos los cables de conducción. Los daños en las iglesias y centros sociales, son importantes. La biblioteca Carnegie se ha hundido. Circulan por las calles patrullas sanitarias y de policía tratando de calmar a la población que está alocada.

Se sabe que en Santa Ana no han quedado salvos ningún cristal de las casas. En San Pedro hay un muerto y varios heridos.

### INCENDIO EN UNA REFINERIA DE PETROLEO

Long Beach.—A consecuencia del terremoto se ha declarado un incendio en una importante refinería de petróleo que adquirió rápidamente grandes proporciones. Los bomberos y varias brigadas trabajan denodadamente para contener el incendio.

### EN LONG BEACH

Wilmingon (EE. UU.— Viajeros procedentes de Long Beach, manifiestan que en las calles se ven los cuerpos de numerosos cadáveres y piden

que se transmitan con urgencia equipos de socorro a dicha localidad donde el seísmo ha causado efectos devastadores.

### LAS POBLACIONES AFECTADAS POR EL FENOMENO

Los Angeles.—El terremoto desencadenado en el Sur de California ha tenido consecuencias terribles. Parece que las sacudidas más o menos intensas, fueron tres. La primera a las 6 de la tarde, la segunda a las 8'40 y la última, de mayor intensidad, a las 8'49. Entre estas dos últimas, se levantó una terrible ola que devastó el litoral. El fenómeno ha repercutido particularmente en Los Angeles, Hollywood, Long Beach, Glendale, Santa Bárbara, San Pedro, San Diego y San Bernardino.

### 1.600 HERIDOS.—CIEN MUERTOS EN LONG BEACH

Londres.—A Reuter le telegrafían de Los Angeles que se calcula que hay 1.600 heridos a consecuencia del terremoto pasado, entre los cuales no ha habido hasta el momento ninguna defunción. La ciudad más sensiblemente afectada ha sido la de Long Beach, donde hay un centenar de muertos.

### EN OTRAS CIUDADES, 120 MUERTOS Y 4.150 HERIDOS

Nueva York.—Comunican de Long Beach, que según las últimas noticias, en otras catorce ciudades de segundo orden, han sido recogidos 120 cadáveres y han resultado 4.150 heridos.

### EN LONG BEACH, 62.000 CASAS DESTRUIDAS

Los Angeles.—La ciudad de Long Beach ha sido la más castigada por el seísmo de ayer. Se calcula que hay allí más de 500 muertos y 2.500 heridos. 63.000 casas han quedado destruidas y los incendios son numerosos.

En San Pedro se ha derrumbado la colina de Palo Verde y en Compton han sido retirados doce cadáveres.

El sabio Einstein se encontraba en Pasadena y se sabe que ni él ni sus alumnos han sufrido daños.

Todo el ejército y la marina han sido movilizados para prestar ayuda a las regiones perjudicadas por la catástrofe.

La policía advirtió por T. S. H. a los habitantes de la Baja California y a los viajeros que allí se dirigían que no se trasladaran para nada a la costa, en previsión de mayores desgracias.

El Municipio de San Pedro ha solicitado el auxilio de la escuadra, que está en San Diego.

### LO QUE HA VISTO UN AVIADOR

Los Angeles.—Un aviador que ha recorrido la zona afectada por el terremoto declara que las ruinas y los incendios cubren una gran extensión de la zona de Los Angeles.

En la playa de Long Beach permanecen millares de personas que han salido del pánico. El aviador cree haber quedado sin refugio y que están previsto allí numerosos cadáveres.

Por efecto del terremoto se hundió el enorme depósito de agua que provee a la ciudad de Los Angeles, produciendo numerosas inundaciones, con lo que se agravó aún más la situación, ya que la falta de luz había sembrado la confusión.

Las pérdidas causadas por el siniestro se calculan en algunos millones de dólares.

### TRABAJOS DE SOCORRO

Washington.—El presidente Roosevelt ha ordenado al ejército y a la marina de la Baja California que con tribuyan por todos los medios a los trabajos de socorro a las regiones devastadas por el terremoto.

En Long Beach se ha declarado el estado de sitio. Diez mil marinos y soldados de marina patrullan por la ciudad, porque sus habitantes tienen que campar al aire libre, por haber quedado destruidas la mayoría de las casas.

El hospital de Los Angeles está totalmente lleno de heridos y muchos otros no han podido ser hospitalizados por falta de sitio.

En Long Beach han sido recogidos 65 cadáveres y en Los Angeles, 12. El número de heridos se calcula en 1.000 y 800 respectivamente.

Además, hay que añadir 44 muertos habidos en otras poblaciones, donde el terremoto ha causado también daños. El sismógrafo de Pasadena indica que el epicentro del seísmo ha sido en el Océano o quizás a lo largo de la playa de Newport.

No se ha confirmado que se haya producido en Los Angeles un golpe de mar como se había dicho en los primeros momentos.

### FABRA

## De Barcelona

### ENCARGADO ASESINADO

Barcelona 13 (6 m.)

Anteayer, por la mañana, al dirigirse al trabajo, Francisco Albaril Gil, de 41 años, encargado de la Compañía de Transportes de don Vicente Ribas Creus, fue agredido a tiros en la calle de Puig Xuriguera, entre las de Villa Vilá y Piquer, por cinco individuos que le hicieron siete disparos.

El desgraciado Albaril, cayó al suelo, bañado en sangre y falleció casi instantáneamente.

Los asesinos una vez realizado el cobarde atentado, se dieron a la fuga. La policía consiguió averiguar que el crimen tiene su origen en un con-

flicto que por cuestiones de trabajo existió tiempo atrás en dicha casa.

### OBrero GRAVEMENTE HERIDO

Miguel Andrés Campos, obrero ebarnista que vive en la calle de Pavia, número 17, piso tercero, segunda, de la barriada de Hostafranchs, anteayer poco antes de las dos de la tarde había salido de su domicilio con el propósito de dirigirse al trabajo.

A los pocos metros de la casa se le acercaron tres sujetos desconocidos que, sin mediar palabra alguna le agredieron a tiros, hirándole en diversas partes del cuerpo.

Al ver que Campos se desplomaba al suelo, los agresores se dieron a la fuga, sin que las primeras personas que al ruido de los disparos acudieron, pudieran detenerlos.

Recogido el herido, fue conducido al dispensario municipal del distrito, donde se le practicó la primera cura. Según el diagnóstico facultativo presenta cinco heridas por arma de fuego con orificio de entrada y salida, una en el hipogástrico y cuatro interesando ambas piernas.

Convenientemente trasladado en el coche de la ambulancia municipal a la Clínica de los doctores Juliá y Llauro, donde será sometido a los cuidados necesarios para su total curación.

Al ruido de los disparos acudieron vecinos y una pareja de la Guardia civil, que trasladaron al herido al Dispensario de Hostafranchs, en el que los médicos le hicieron la primera cura, apreciándole una herida en el hipogástrico y cuatro en las piernas, de pronóstico grave.

El herido, que manifestó no oponer a sus agresores, fue llevado a la clínica del doctor Juliá.

### ATRACO A UN ESTANCO

Ayer tarde, mientras el número del estanco establecido en el número 164 de la calle de Salmerón, Diego Majó Piguillón, estaba despachando sellos a una mujer, penetraron en la expendeduría cinco sujetos que pidieron diversas clases de sellos.

Cuando el estancero se disponía a servirles, los citados ind viduos se apoderaron de la cartera de los sellos, huyendo acto seguido.

La cartera robada contenía sellos valorados en unas cuatro mil pesetas. Los sladrones no fueron habidos.

### OTRO ATRACO Y SABOTAJE

Ayer, por la mañana, a las diez y cuarto, aproximadamente, tres sujetos pistola en mano, penetraron en el establecimiento de ebanistería a que Salvador Samper Canto poseo en la calle de Tallers, número 52 y, amenazando a él, a su padre y a su sobrino, niño de ocho años, les obligaron a ponerse de cara a la pared.

Después los citados sujetos, robaron 1000 pesetas y un abrigo y destruyeron cuantos muebles pudieron.

Una vez penetrado el robo y el destroz de muebles, se dieron a la fuga, pero el perjudicado parece que pudo facilitar a la policía algunos detalles de como vestían los ladrones.

Uno de ellos que parecía el jefe de los asaltantes, llevaba gabardina y tendría unos treinta años; otro, de unos 35 años, usaba guardapolvos y gorra y americana, sus compañeros le llamaban "Nano".

### TIROTEAN UNA EBANISTERIA

El sábado por la tarde, alrededor de las siete y media, tres desconocidos alquilaron en la Ronda de San Pablo el auto conducido por el chofer Juan José Ribot Vidal. Dos de los viajeros subieron al interior del coche, y el otro se colocó en el "baquet", al lado del chofer, indicándole a éste que les llevase por el Parelelo, v calle de Cortes hasta las Rondas. Al llegar a este punto los desconocidos hicieron al mecánico que entrara por la calle de Manso, a poca velocidad.

Cuando el auto pasaba por frente al número 39 de la mencionada calle, en cuyo inmueble le posea ebanistería don A. Girona, los viajeros que iban en el interior del vehículo hicieron varios disparos sobre el propietario del establecimiento, que a la sazón se hallaba a la puerta de la tienda, sin que, afortunadamente, le alcanzaran los proyectiles.

Al ruido de los disparos el chofer trató de parar el auto, pero entonces el individuo que iba a su lado le informó a que marchara a toda velocidad hacia la calle de Cortes. Cuando el taxi hubo llegado al expresado sitio descendieron de él los referidos sujetos y después de darle cinco pesetas al chofer, como remuneración por el viaje, desaparecieron.

### OTRO ESTANCO ATRACADO

Anoche, a eso de las nueve, cuando se disponía a cerrar el estanco que posee en la calle de Urgel, 238, el propietario del mismo, Antonio Rovira, penetraron tres sujetos, armados de pistolas, los cuales intimidaron al dueño para que permaneciese inmóvil y sin pronunciar una palabra. Mientras uno de los apuntaba con la pistola, los otros dos registraron el cajón del mostrador, apoderándose de trescientas pesetas que había producto de la venta de la tarde.

Los atracadores una vez el dinero en su poder, se dieron a la fuga, utilizando para ello un automóvil que habían dejado a la puerta.

### OTRO ATRACO

A eso de las diez de la noche de ayer se presentaron tres individuos en el establecimiento de comestibles que en la calle de Fuente Cañellas (S. A.)

# LIRICO

Salón de los grandes ESTRENOS

Metro Goldwyn Mayer

MARTES 14 MARZO

DE 6'30 TARDE A 11'30 NOCHE

POR PRIMERA VEZ JUNTOS

EN UN FILM

JOHN BARRYMORE BARRYMORE LIONEL

ARSENE LUPIN

con Karen Morley John Miljan Director Jack Conway

DOS GRANDES NOMBRES EN UN DRAMA GRANDIOSO

posee José Ayerbe, obligando al dueño y a tres compradores que se encontraban en la tienda a poner las manos en alto.

Seguidamente se dedicaron a registrar los cajones del mostrador, llevándose trescientas pesetas que en ellas había correspondientes a la venta realizada.

A continuación se dieron a la fuga, sin que pudiera conseguirse su detención.

MANIFESTACIONES DEL GOBERNADOR

Al recibir anoche, como de costumbre, el gobernador civil hizo las siguientes manifestaciones a los periodistas:

Ultimos Telegramas

NOVILLADA SUSPENDIDA

Madrid 13 (11 m). La novillada de ayer en Madrid se suspendió a causa del estado del piso y de las localidades a consecuencia del temporal de agua de estos días.

REPATRIADOS EN LIBERTAD

El Director General de Seguridad dijo que habían quedado en libertad los repatriados de Villa Cisneros, co mandante Julio Ortega y Teodoro Aguilár.

Llegaron ayer mañana en el expreso de Andalucía. Como se sabe, el comandante Ortega, comparecerá mañana en San Sebastián en un proceso por injurias.

HUELGA GENERAL

Cáceres.—Se ha declarado la huelga general a causa del conflicto que sostienen los obreros del carbón de las dehesas.

PARO SOLUCIONADO

Ceuta.—Por solidaridad con los obreros del puerto se había declarado el paro general de servicios públicos.

Anoche se restableció la circulación de autobuses abriendo los cafés teatros y cines.

ARDE LA PUERTA DE UNA IGLESIA

Granada.—A las dos de la madrugada la pereja de seguridad vió que que ardía la puerta de la iglesia de San Pedro. Con algunos vecinos la apagaron rápidamente no habiendo que lamentar otras consecuencias que la alarma.

L UNION FRUTERA ESPAÑOLA

París.—La Unión Frutera Española ha celebrado una reunión y un banquete, marchando seguidamente a Madrid, la comisión que ha de participar en el estudio del contingente de frutas y hortalizas españolas importadas a Francia.

La comisión visitará al Presidente del Consejo entregándole una exposición referente a la situación del país.

REGRESO DE LA ESCUADRILLA DE SUBMARINOS

Ferrol.—Ha regresado la escuadrilla de submarinos después de maniobrar en alta mar.

Han permanecido varias horas debajo del agua con resultado excelente.

LA BANDERA IMPERIAL

Berlín.—Hindenburg ha decretado que se izen en los edificios públicos la antigua bandera imperial junto con la hitlerista.

En los cuarteles se izará el pabellón de guerra.

Ha sido prohibida la Asociación de la Bandera del Imperio de Sajonia.

DETENCION DE UN ESPIA

Estrasburgo.—Ha sido detenido un alemán, el cual se ha confesado ejercía espionaje por cuenta de sus pais.

SE HAN EJECUTADO 35 FUNCIONARIOS PUBLICOS

Moscú.—Han sido condenados a muerte ejecutándose 35 funcionarios públicos, por sabotaje.

Otros 40 condenados lo han sido a 18 años de cárcel.

TRES EMPRESAS CINEMATOGRAFICAS CIERRAN

Hollywood.—Por negarse los empleados a admitir la reducción de sueldos, han cerrado tres empresas cinematográficas.

LA EXPORTACION DE ARMAS

Estocolmo.—El Gobierno ha prohibido la exportación de armas.

DETENCIONES EN MOSCÚ.—INTERVIENE EL EMBAJADOR INGLES

Moscú.—Han sido detenidos tres ingleses, un italiano y cuatro rusos. Desconocense los motivos.

El Embajador de Inglaterra ha hecho gestiones cerca del Comisario de Negocios Extranjeros.

—Ya han visto ustedes que hoy se han cometido varios atentados. Es oíoso que diga que estos intolerables hechos me han causado profunda pena, y que los condeno energicamente. Tampoco es necesario decir que he excitado el celo de la Policía de la Guardia civil para que actúen con el máximo rigor.

Alguien me había anunciado que existía el propósito de volver a la locura de los atentados, acto inculcable y de pésimos resultados para las mismas organizaciones obreras. No pensaba se cayera en este grave error, pero ya que es así, me propongo hacer todo lo posible para acabar con estos hechos criminales.—C.

RECARD BATIDO

El Cabo.—El aviador Smith ha aterrizado en Vredenburg, a 30 kilómetros de El Cabo, batiendo por escasa diferencia el record de Amy Johnson.

Témesese que no tenga bastante esencia para llegar a El Cabo.

SE VUELVE A COTIZAR EL DOLAR

Londres.—El Comité ha decidido volver a cotizar el dólar a partir de hoy.

REGRESA A PARIS EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

París.—El Presidente de la República llegó anoche procedente de Lyon.

Hoy ha recibido al Presidente del Consejo de Ministros y a varios ministros.

ES ENCONTRADO EL AVION PERDIDO

Santiago de Chile.—El avión que se perdió en los Andes ha sido visto a 40 kilómetros de Mendoza.

LA FIESTA DE LAS FALLAS

Ayer, con gran animación, comenzó la Fiesta de las Fallas.

Hubo música, fuegos artificiales por la noche y mucha gente en la calle.

HUELGA DE ELECTRICISTAS TERMINADA

Valencia.—En la Asamblea celebrada por los electricistas se acordó aceptar las mejoras ofrecidas por la «Electro» y por tanto reanudar hoy el trabajo.

La huelga ha durado dos meses habiéndose conseguido mejoras en los sueldos y muchas ventajas en la forma de trabajo.

PROTESTA CONTRA LA IMPORTACION DE CARNES Y MAIZ

En una importante Asamblea celebrada por las Sociedades granas se acordó telegrafiar al Gobierno protestando de la introducción de carnes congeladas y de maiz.

Los actos políticos de ayer

Madrid 13 (11 m). Las noticias de anoche facilitadas en la Dirección de Seguridad dicen que en todas las provincias reina tranquilidad.

Solo en Zaragoza los radicales y socialistas disidentes dieron un mitin en La Lonja.

Al explicar Ortega y Gasset el porqué Botella Asensi no había podido asistir, algunos sindicalistas armaron un gran escándalo.

El delegado de la autoridad tuvo que suspender el acto.

En Segovia y en otro mitin izquierdista a la salida un sacerdote golpeó a un individuo.

Los guardias intervinieron en el tumulto y tuvieron que cargar.

Resultó un guardia herido y cinco paisanos lesionados.

En Sanlúcar los tradicionalistas insultaron a los asistentes a un mitin de izquierdas.

A la salida del acto se produjo una colisión cruzándose 15 disparos sin que ocurrieran desgracias personales.

Se efectuaron 15 detenciones.

Asamblea económico-agraria

Madrid 13 (12 t). En el frontón central ayer se clausuró la asamblea económico-agraria, organizada por la Unión económica, con el concurso de las agrupaciones de propietarios de fincas rústicas y otras entidades. El lleno era completo.

Asistieron unas nueve mil personas. Para que se oyeran bien los discursos, se colocaron altavoces.

Habló el presidente de la asamblea Sr. Berge. Después hablaron los señores García Valdecasas, Martínez Velasco y al hacerlo el Sr. Salazar Alonso, se produjeron incidentes.

Ataca la Ley de reforma agraria, lo cual demuestra que la incapacidad de los gobernantes no es pro-

ducto de la deliberación sino de unos designios que contraen a la destrucción de la economía nacional.

Dice: me uno a vosotros para contener la implantación de los ideales marxistas.

No es posible que España se someta a tan duro ensayo. Olvidemos nuestras tendencias ideológicas para coincidir en los postulados especiales que representan las conclusiones de esta Asamblea.

Volved a vuestros pueblos y decíles que se pongan en pie para predicarles que así se salvará España.

Al levantarse el señor Maura, los elementos extraños promueven incidentes, dominándolo rápidamente los asambleístas, que ovacionaron al señor Maura, expulsándose a los promotores.

El señor Maura dice:—He venido a hablar ante la representación de las entidades económicas, que son am tipolíticas; y hablaré a pesar de todo. Vengo aquí con la integridad de mi representación republicana (Nuevas interrupciones).

El señor Maura asegura que el interruptor es un extremista llamado Blanes.

Varios asambleístas se dirigen a este individuo.

También se lanzaron algunas sil-las.

Se retiró a un individuo herido en la cabeza.

Se practicaron seis detenciones. El señor Maura siguió su discurso durante el cual se produjeron frecuentes incidentes, promovidos por individuos, no asambleístas, que se aprovecharon de la aglomeración para penetrar en el local.

Dice el señor Maura que dirige fuerzas que aspiren a gobernar y que contrae un compromiso para el día de mañana. Por eso mide las palabras Dice que la Asamblea demuestra el espíritu de cooperación de las clases productoras.

Excita a todos para unirse en falange para ir contra el poder público cuando este le atropelle.

Dice que ese respeten los derechos de todos.

—Además del espíritu cooperativo precisa que tengáis un espíritu de ciudadanía. Cada cual que cumpla con su deber principalmente en la urna.

Ataca al Gobierno por su política inspirada en los socialistas que desarticula la economía agrario-española, y ha arruinado la pequeña propiedad sin beneficio para nadie y ha llevado la anarquía al campo.

En el campo precisa una reforma honda y en las clases y en los propietarios un mayor espíritu de comprensión.

Pero precisa también demostrar que la reforma agraria debe revisarse.

Ataca a los socialistas por su actuación.

Dice que en este y en otros problemas precisa terminar con esta política catastrófica de castas y unir todos los esfuerzos en la política nacional que nos salvará.

En algunos momentos del discurso, Maura contestó a los interruptores.

Los asambleístas tributaron a Maura una entusiasta despedida, como protesta a las interrupciones de los extremistas.

A los detenidos se les ocupó pitos. Son estudiantes de las derechas.

Algunos tienen antecedentes en la Dirección de Seguridad como alborotadores.

Se busca a otros estudiantes que participaron en los escándalos.

De los sucesos de Casas Viejas

Madrid 13 (11 m). J. Ménez de Asúa como presidente de la Comisión parlamentaria de Casas Viejas, dijo anoche que el asunto no podrá tratarse en la sesión de mañana, pues seguramente hasta el miércoles no habrán terminado el dictamen.

Banquete obrero en honor de Lerroux

DISCURSO DEL JEFE RADICAL Madrid 13 (2 t).

En el merendero de los Cuatro Caminos se celebró ayer el banquete con que los obreros radicales obsequiaron a don Alejandro Lerroux.

Se habilitaron todos los salones del merendero colocándose seis largas filas de mesas.

Presidió el señor Lerroux con los parlamentarios radicales y el Presidente del grupo obrero que fué quien ofreció el banquete.

Habló luego don Alejandro Lerroux el cual dijo que lo hacía aunque no se encontraba bien de salud, para expresar la satisfacción de encontrarse reunido con sus obreros, diciendo que el partido radical ha sido y será siempre partido obrerista y no de burguesía.

Habló de la situación política, ase-gurando que los radicales no son partido de derechas, como lo demuestra el haber votada la Constitución.

La historia del partido demuestra además que es izquierdista y en su programa ya figuraban hace muchos años, leyes que hoy están en la Constitución.

MODISTAS Si quereis comprar revistas de Figurines para la nueva Temporada de PRIMAVERA y VERANO Visitad el establecimiento de Librería y papelería de JOSE TOUS PLAZA DE CORT-29 Inmenso surtido. Precios económicos

Nuevas sacudidas en Longbeach

Madrid 13 (3 t). Nueva York.—En la noche del sábado se registraron tres nuevas sacudidas sísmicas en Longbeach.

Hasta ahora han sido recogidos 126 cadáveres. Hay cinco mil heridos. Los daños se elevan a 45 millones de dólares.

Se hunde la embarcación y se ahogan dos hermanos

Madrid 13 (2 t). Ferrol.—Al regresar de una expedición de pesca, en una pequeña embarcación los hermanos Daniel y José Cabreas, de 23 y 18 años de edad, respectivamente, en unión de un individuo portugués, al hallarse en las inmediaciones del lugar conocido por la «Acenas» se le abrió al barchuelo una importante vía de agua hundién-dose y ahogándose ambos hermanos.

A los gritos lanzados por los tres individuos al hundirse la embarcación acudieron varias barcas pesqueras consiguiendo salvar al portugués.

Recomiendo cordialidad para los nuevos adscritos en el partido y dijo que siempre son preferibles hombres arrepentidos que rancios de horcas.

Terminó excitando a las mujeres, que asistían al acto, a que se incorporaran definitivamente a la actividad política.

El señor Lerroux fué ovacionado.

En las elecciones municipales triunfan las derechas

Madrid 13 (2 t). Berlín.—Las elecciones municipales de Prusia han dado el triunfo a las derechas.

Ha votado el 80 por ciento del censo.

Las derechas han conseguido 113 de 225.

Los socialistas y comunistas que tenían mayoría, con 120 puestos, han conseguido 49 y 44 lugares respectivamente.

A consecuencia de las elecciones habrá de ser modificada la constitución del Consejo del Reich y del Consejo de Prusia.

En ambos tendrán mayoría los racistas, quienes en todos los distritos han conseguido más votos que los socialistas y los comunistas juntos.

Un concejal socialista fué muerto en un encuentro que se registró cerca de Magdeburgo.

El Campeonato Nacional de Liga

Madrid 13 (12'30 t). Ayer se celebraron los siguientes partidos de Campeonato de Liga.

PRIMERA DIVISION Barcelona 2, Athletic 3. Alavés 1 Español 0. Racing de Santander 4 Madrid 2. Valencia 2 Donostia, 2. Arenas 3 Betis 3.

SEGUNDA DIVISION Athletic Madrid 4 Murcia 2. Sevilla-Oviedo suspendido. Coruña 5 Osasuna 0. Sporting Gijón 3 Celta 1. Irún 6 Castellón 0.

TERCERA DIVISION Sabadell 1 Zaragoza 1. SANTORAL.—Se celebrará la festividad de la traslación de Santa Florentina.

La reapertura de los Bancos Americanos

Washington.—El Secretario del Tesoro ha publicado cuatro disposiciones relativas a la reapertura de los Bancos.

El Banco Federal de Reserva abrirá hoy en 35 ciudades. Luego abrirán los bancos en 200 ciudades.

Los demás bancos abrirán después que haya sido examinada su situación.

Nuevas sacudidas en Longbeach

Madrid 13 (3 t). Nueva York.—En la noche del sábado se registraron tres nuevas sacudidas sísmicas en Longbeach.

Hasta ahora han sido recogidos 126 cadáveres. Hay cinco mil heridos. Los daños se elevan a 45 millones de dólares.

Se hunde la embarcación y se ahogan dos hermanos

Madrid 13 (2 t). Ferrol.—Al regresar de una expedición de pesca, en una pequeña embarcación los hermanos Daniel y José Cabreas, de 23 y 18 años de edad, respectivamente, en unión de un individuo portugués, al hallarse en las inmediaciones del lugar conocido por la «Acenas» se le abrió al barchuelo una importante vía de agua hundién-dose y ahogándose ambos hermanos.

A los gritos lanzados por los tres individuos al hundirse la embarcación acudieron varias barcas pesqueras consiguiendo salvar al portugués.

ASUNTOS DE BALEARES

DELEGADO DEL GOBIERNO DE MADRID 13 (11 m). MAHON

La «Gaceta» publica el nombramiento de Delegado del Gobierno en Mahón a favor de don Valero Muñoz Anarza.

BOLSA DE BARCELONA

CAMBIOS EXTRANJEROS Francos. 46'65 Id. Suizos. 229'20 Liras. 60'40 Libras esterlinas. 41'00

13'3'33. 10 marzo de 1933. EXTRANJERO

Madrid 13 (1'35 t) (Urgente) LONDRES

Pesetas. 40815 Dolares. 00000 Francos. 8759

PARIS Pesetas. 21450 Dolares. 00000 Libras. 8765

FABRA

Dentición fácil y sanos

La Emulsión Scott, rica en vitaminas y en sales de calcio aporta los elementos necesarios para la formación de una dentadura resistente a la caries. Por añadidura conserva la salud del pequeño durante el período de la dentición evitando enfermedades infecciosas y así los dientes salen sin grandes molestias para los niños ni preocupaciones para los papás.

El Banco Federal de Reserva abrirá hoy en 35 ciudades. Luego abrirán los bancos en 200 ciudades.

Los demás bancos abrirán después que haya sido examinada su situación.

El Banco Federal de Reserva abrirá hoy en 35 ciudades. Luego abrirán los bancos en 200 ciudades.

Los demás bancos abrirán después que haya sido examinada su situación.

El Banco Federal de Reserva abrirá hoy en 35 ciudades. Luego abrirán los bancos en 200 ciudades.

Los demás bancos abrirán después que haya sido examinada su situación.

El Banco Federal de Reserva abrirá hoy en 35 ciudades. Luego abrirán los bancos en 200 ciudades.

Los demás bancos abrirán después que haya sido examinada su situación.

Automovilistas

El mejor servicio de ENGRASE Los mejores NEUMATICOS Los mejores ACEITES Los mejores PRECIOS

Service Station, S. A.

San Miguel, 236. Av. Conde Sallent, 89. Teléfono 1917.

Para bellas ampliaciones fotográficas RUL-LAN. Inmejorables por su perfecto retoque. Palacio, 10. Palma. Telf., 1-2-3-5.

URGE UNA CASITA

Gabinete con alcoba para dormir un matrimonio, por día. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

Su cuarto de baños

Nosotros lo tenemos a su disposición a más bajo precio y mejor calidad que nadie. Visítenos y se convencerá.

CASA BUADES Plaza de Cort, 32.—Tél. 2140. No se confunda (entre Casas Singer y Tous)

¡¡ACONSEJAMOS...

Contsuma los cafés del COLMADO FIOLE Cadena-Palma

lavados ropa casa lavados ropa interior planchado cuellos fuertes sistema alemán

LYTA SOTO Calle Sta. Eulalia 11 y 13. Teléfono-1456

MEDICINA NATURAL

Gran enciclopedia práctica para el tratamiento de las enfermedades por el Doctor ADR. VANDER

Médico exdirector del sanatorio de Medicina Natural de Leipzig-Alemania.

Más de 650 ilustraciones originales y láminas en colores. 30 pesetas ejemplar en cada cuaderno.

de venta en la Librería de J. Tous.

Peluquería Señoras

Ondulación permanente sin corrientes en la cabeza. Garantizada seis meses, 12 pesetas. Platería 49-2. (223)

Enfermos del ácido úrico lean este libro que recibirán GRATIS enviando este cupón a:

LABORATORIOS de URGONAL APARTADO 718 BARCELONA (I. H. II)

Enfermos del ácido úrico lean este libro que recibirán GRATIS enviando este cupón a:

LABORATORIOS de URGONAL APARTADO 718 BARCELONA (I. H. II)

Enfermos del ácido úrico lean este libro que recibirán GRATIS enviando este cupón a:

LABORATORIOS de URGONAL APARTADO 718 BARCELONA (I. H. II)

Ojos atractivos

COSMÉTICO

May-Wel



El secreto de los ojos hermosos

VENTA EN PERFUMERIAS

Si no lo halla en su localidad envíe, en sellos o giro postal, pesetas 450 y lo remitirá por correo

J. OLIVER Cortes, 569 BARCELONA



Barcelona Via Layetana, 2 Madrid Paseo de la Castellana, 14

Servicios regulares de buques comerciales y correos entre la Península - Baleares-Norte de Africa-Canarias-Guinea Española

Linea rápida de gran lujo Barcelona-Cádiz-Canarias Salidas semanales, de Barcelona los sábados y de Cádiz los lunes.

Servicio fijo rápido quincenal Mediterráneo-Cantábrico Salidas para el Norte, de Barcelona los miércoles, de Bilbao los mismos días

Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo-Norte de Africa-Canarias Salidas de Barcelona quincenalmente los jueves, admitiendo carga y pasaje.

LINEA DE FERNANDO POO Servicio rápido quincenal con salidas los días 15 de Barcelona y 20 de Cádiz

Servicios diarios entre Málaga y Melilla, Melilla y Ceuta, Almería y Melilla, Algeciras-Tánger

LINEA CÁDIZ - LARACHE Salidas de Cádiz los días 1-5-10-15-20 y 25 de cada mes

LINEA RAPIDA DE GRAN LUJO BARCELONA-PALMA MALLORCA Salidas todos los días, (excepto los domingos) de Barcelona y Palma a las 21 h. Llegadas a las 7 horas

LINEA RAPIDA VALENCIA-PALMA Salidas de Palma los domingos y de Valencia los lunes a las 20 h.

LINEA PALMA-ALICANTE ESCALA EN IBIZA Salidas de Palma los viernes a las 12 horas y de Alicante los domingos

LINEA PALMA - MAHON Salida de Palma los jueves a las 20 h. y de Mahón los viernes

Para informes: Oficinas Delegación de la Compañía, en el nuevo edificio del muelle.

C. A. BOER

Con sus Aparatos y Método suprime la

HERNIA

Un testimonio más

Palma, 18 de diciembre de 1932. Señor don C. A. BOER, Pelayo, 33, Barcelona. Muy señor mío: La presente sirve para manifestarle mi satisfacción por el buen resultado que me han dado sus aparatos C. A. BOER, gracias a los cuales me he curado de mi hernia, habiendo cumplido sin interrupción mi dura labor del campo. Estará usted contento, como lo estoy yo, al confirmarme que no se me ha reproducido la hernia del lado izquierdo, de la cual me curé en el año 1925, también con sus acreditados aparatos, a pesar de tener 65 años de edad. Agradezco recomiendo su Método a los que padecen de Hernias. Disponga de su affmo. s. s., Antonio Moreno Alvarez, calle de Fernán Caballero, 40, Palma de Mallorca.

LA ADRADA, 3 marzo de 1933. Sr. D. C. A. BOER, Pelayo 33, Barcelona. Muy Sr. mío: Le confirmo mi anterior en la cual le decía que estoy completamente curado de la hernia escrotal que se me había reproducido después de operada. Tan satisfecho estoy que si volviera a sufrir de hernia acudiría nuevamente a sus aparatos y al excelente Método C. A. BOER. Muy agradecido le autorizo a publicar esta carta y mande como guste a su affmo. s. s. q. e. s. m., Benito Blasco, en LA ADRADA (Ávila)

HERNIADO: Después de haber probado no solo inútilmente sino con peligro para su salud, todos los aparatos y todos los sistemas, no desespere. Vd. con el Método C. A. BOER, tienen todos los HERNIADOS, la posibilidad de contener siempre, totalmente y con facilidad todas las hernias. Aproveche Vd. la oportunidad de recuperar su salud y visite con toda confianza, sin compromisos al reputado ortopédico C. A. BOER en:

Sóller, martes 14 marzo (Hotel Restaurant Estación).  
Sineu, miércoles 15 marzo, Piedad Juan Oliver.  
Inca, jueves 16 marzo, Piedad España.  
Andraitx, viernes 17 marzo, Pensión Mallorca.  
PALMA, sábado 18 marzo, HOTEL ALHAMBRA.  
C. A. BOER, Especialista Herniario de París, Pelayo, 33, BARCELONA



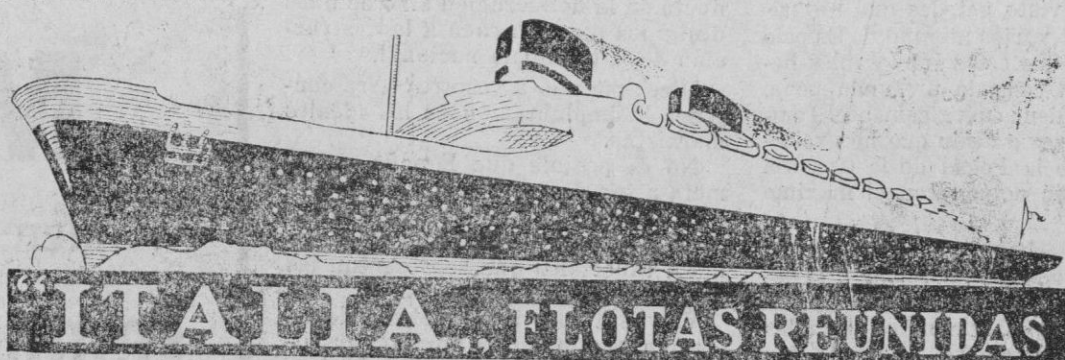
La Receta como Antes...

Una vez haya probado usted el efecto tónico de una pequeña dosis de whisky "Caballo Blanco" tomado en agua natural o sifón frío, sabrá apreciar, igual que otros muchos, la eficacia de esta receta contra el cansancio o la pérdida de apetito.

El valor reconstituyente de "Caballo Blanco" tomado al final de un día de fatiga, descuella entre las virtudes de este viejo whisky, tanto como su valor estimulante de la digestión que es ya conocido por todo el mundo.

WHITE HORSE WHISKY WHISKY CABALLO BLANCO

Se vende en botellas y petacas con nuestra garantía de calidad invariable y muy añejo



ITALIA FLOTAS REUNIDAS

SUD AMERICA EXPRESS CENTRO AMERICA SUD PACIFICO NORTE AMERICA EXPRESS

BARCELONA-RIO JANEIRO-SANTOS MONTEVIDEO-B.AIRES

BARCELONA-VENEZUELA-COLOMBIA PANAMA-ECUADOR-PERU-CHILE

ESPAÑA (VIA GIBRALTAR) - NEW YORK

Giulio Cesare 24 Marzo de Barcelona

AUGUSTUS 16 Marzo de Gibraltar

DUILIO 14 Abril de Barcelona

VIRGILIO 9 Abril de Barcelona

REX 24 Marzo de Gibraltar

Conte di Savoia 31 Marzo de Gibraltar

Lineas de gran lujo para Egipto, Extremo Oriente y Manila (Vía Hong-Kong)

Con sus supertrasatlánticos del «LLOYD TRIESTINO»

CONTE RUSSO - VICTORIA - CONTE VERDE

«ITALIA» (Flotas reunidas)

BARCELONA: Rambla Santa Mónica, 29-31 MADRID: Calle Alcalá, 45.

En Palma: Bolsería, 18, y Palacio, 67.

LA ULTIMA HORA-13-3-33.

La Hernia Vencida

El eminente herniólogo Don E. GRATACOS GABRIEL, Director del Gabinete Ortopédico "HERNIUS" visitará personalmente en PALMA DE MALLORCA

«HERNIUS» siguiendo la marcha progresiva que le ha convertido en el primer Gabinete Ortopédico de España acaba de crear, tras profundos estudios y múltiples pruebas, el «SUPER COMPRESOR HERNIUS AUTOMÁTICO», formidable invento que revoluciona la humanidad entera y triunfa donde todo lo demás fracasa, convirtiendo en breve tiempo a los pacientes en seres fuertes, robustos y sanos como eran antes de herniarse.

Nuestro modernísimo invento no es un emplasto, no es un braguero, no es nada molesto, no es nada anticuado, es la última creación "HERNIUS" al alcance de todas las fortunas, que vence y cura con facilidad pasmosa toda clase de hernias, por antiguas y rebeldes que sean, sin que el paciente tenga que abandonar sus trabajos habituales y sin que jamás recuerde que está herniado.

Además de las ventajas curativas, nuestra última creación está dotada del «DESCOMPRESOR INSTANTANEO» prodigioso dispositivo que solo actúa cuando el peligro lo requiere evitando en absoluto la extrangulación herniaria tan frecuente en los sistemas corrientes.

"HERNIADOS" para vuestra seguridad, visitad sin pérdida de tiempo al eminente especialista herniólogo Don E. GRATACOS GABRIEL, Director del Gabinete Ortopédico "HERNIUS" que recibirá GRATIS en PALMA DE MALLORCA el viernes 17 Marzo en el GRAND HOTEL de 10 a 1 y de 4 a 7.

Casa Central: Gabinete Ortopédico «HERNIUS» - Calle Pelayo, 62, (Esquina Ramblas) Tel. 14346 - BARCELONA.

Tamaño natural



Tubo grande precio al público con timbre 4'45

LAPIZ TERMOSAN

CONTUSIONES GOLPES CONGESTIONES NO IRRITA NO TIENE MAL OLORES SE USA SIN ENSUCIARSE LAS MANOS



Tubo pequeño precio al público con timbre 3'00

Tamaño natural

SE VENDE

Una cuarterada de terreno poblada de almendros y una casita recién construida situada en el Pla de Tesa, carretera de Son Más, por 12.500 pesetas. Razón: Calle de Amadams número 111. (104)

OJOS DE GALLO

Tratamiento eléctrico sin dolor y sin cuchillas, desaparecen los callos, uñas deformadas y padecimientos crónicos.

EL PEDICURO MODERNO

Precios moderados Se dan también informes en las buenas zapaterías.

Sirve a domicilio y en esta su casa Calle José Villalonga, 53 El Terreno.-Teléfono 2151. (62)

¿Quiere llevar hora exacta?

LA ESFERA

JAIME II, 31

expléndidos relojes a precios reducidos

Composturas garantizadas

HUEVOS A 1'85

se venden frescos y asegurados en el almacén de Volatería de Ventura Martorell, Al mayor, 11 de P. Br. 48 (Carretera Manacor). Al detall, Plaza Mayor Tinglado n.º 2. Teléfono no número 2148. (106)

SEÑORITA

culta poseyendo idiomas, mecanografía, diploma de música. Ofrece como secretaria particular o educadora niños de familia distinguida. Escribir a R. O. Plaza Santa Eulalia, 10. (106)

SE OFRECE

Cocinero para casa particular o pensión. Razón: Plaza de Cort. Be. Royalty. (106)

OCUPACION

Complementaria, decorosísima, ambos sexos. Ofrecemos (especialmente profesionales, empleados, cabezas de familia etc.) Considerables ingresos inmediatos. Pedir detalles, envío gratuito. APARTADO 440.- VALENCIA. (106)

ARTES GRAFICAS

Casa importante de Barcelona, solicita Representante bien introducido y conocedor del ramo. Escribir con referencias al número 24. A. G. Vergara 11. Barcelona. (106)

LULU

perrita blanca, ligeramente manchada lomo. Quien haya encontrado de su dirección a Plaza Santa Eulalia, 10. Pasaré a recoger y gratificar. (106)

REFORMA AGRARIA

Consultas sobre denuncias. Arabí 13-1.º, derecha. (106)

SE VENDE UNA FINCA

en Porto-Pi con un piso y bajos, jardín, con buena vista, parada tranvía. Calle Rafaletas número 4. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10. (106)

SE VENDEN BARATO

Unas estanterías útiles para Sombrerería, Mercadería, Zapatería, Pastelería y otros comercios. Herrería, 19. Palma. (106)

PERDIDA

Desde la Estación del Ferrocarril pasando por la calle de San Miguel, hasta el Hotel Suizo, se extravió un bolso de señora conteniendo documentos importantes a nombre de María Ferragut. Se gratificará en el Hotel Suizo. (102)

Cocinera y Criado

buenas referencias. Necesito. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10. (106)

NEGOCIO

Se vende en marcha por 600 pesetas por tener que retirarse. Es comisión y hay el 40 por 100. Informes: Corralizas, 17-1.º. (106)

CALADOS

se hacen a máquina para blusas y vestidos. Calle SINTAS, 6 (junto a la Rambla). (106)

CITROEN 5 HP.

Cabriolet en buen estado se vende. Estudio General, 16. (106)